

University of Alberta Library



0 1620 2360 9660

# СОРОКЛІТТЯ



(1923 — 1963)

Української Православної  
Катедральної Громади  
Св. Івана



Едмонтон -- Алберта

# ЮВІЛЕЙ СОРОКЛІТТЯ



## Української Православної Катедральної Громади Св. Івана

1923 — 1963



Едмонтон, Алберта  
Видання Української Православної Громади Св. Івана  
Листопад, 1963

Благословляю  
† А Н Д Р Е Я  
Архисписков Едмонтону  
і Західній Канаді

UNIVERSITY LIBRARY  
UNIVERSITY OF ALBERTA

## ПЕРЕДМОВА ДО ЮВІЛЕЙНОЇ КНИЖКИ

Від самих початків свого прибуття до Канади, українські поселенці змагалися до всебічного поліпшення себе, як одиниць так і спільноти. Завдяки благородно-цітателісним, "молодих, енергійних провідників, національно-свідомих" поглиблювалася скорим темпом, головне в західних провінціях. Видними ознаками зросту цієї свідомості були такі події як: заснування часопису "Український Голос" (1910), Інституту ім. Петра Могили в Саскатуні (1916) й Інституту ім. Михайла Грушевського (тепер Св. Івана) в Едмонтоні (1918).

Поруч росту національної свідомості виринула інша потреба рідної Церкви тому, що український народ викав що освітлення на економічному, національно-культурному й освітньому полях можна зреалізувати тільки на підставі задоволення душевних потреб, себто християнської науки, моралі й виховання. В релігійному відношенні, свідомий елемент серед українців в Канаді скоро настановив себе на односторонню й правильну для нього дорогу: відродження на канадській землі виключної Української Православної Церкви. Він слушно прийшов до заключення, що тільки Українська Православна Церква, історична, автокефальна, соборноправна, покликана до життя вільною волею народу якому вона буде служити, може задовольнити душевні потреби того народу й довести його до досягнення своїх найвищих ідеалів. Наочним доказом цього переконання, було створення Української Православної Церкви в Канаді в 1918 в місті Саскатуні.

Провідні Українці в Едмонтоні не стояли осторонь від запеклих зусиль які провадились в тих часах для розбудови й забезпечення успіху відроджувальної Церкви. Вони з посвятою, серед несприятливих обставин, працювали над тим, щоб в Едмонтоні повстала парафія Української Греко-Православної Церкви. В цьому відношенні вони мали підтримку провозу й членів попередньо-заснованого Інституту ім. Михайла Грушевського (Св. Івана). Першою відчею в цих змаганнях було зарядження першої української православної Служби Божої яку відслужено в третій день З'їзду Інституту в осіні 1920 року. Ця соборна Служба Божа відправил: о. Др. Копачук, о. Др. Герман, о. Др. Семен В. Савчук і о. Прот. Іван Кусий. Ця відправа послужила віднесла на душі цих ідейних людей й була для них підсилюючим чинником до перетворення своїх серцевих мрій в дійсність: остаточно створити свою власну парафію.

Три роки пізніше, 11-го листопада, 1923 року, скликали організаційні збори нової Української Греко-Православної Громади в Едмонтоні яка прийняла за свого патрона, Святого Івана Хрестителя. Від цього пам'ятного дня,

Др. Л. Г. Фариня

Українська Православна парафія Св. Івана почала свою історію, яка безсумнівно є гідною подиву й пошани. Цю історію годі переписати в цілому, в цій пропам'ятній книжці 40-літнього Ювілею існування парафії. Ми бажали заохотити, писемно й в формі знімок, деякі світлі моменти з цієї далекосягної й багатой історії Громади Св. Івана в Едмонтоні за 40 років її плодотворної праці й оставити заінтересованим образць сучасности Громади в цьому знаменному Ювілейному році.

Редактор.



Перша Українська Православна Церква Громади Святого Івана Хрестителя в Едмонтоні під адресою 10001 - 96 вулиця. Закуплено її в осень, 1926 року.



Пого Блаженство Блаженніший

**ВЛАДИКА ЦАРЮН**

Митрополит Вінніпегу і Всієї Канади

"Служити Народові — то Служити Богові"

## БОРОНИМО СВОЮ ХРИСТІЯНСЬКУ КУЛЬТУРУ

Благочестива Громадо!

Вітаю Вас сердечно з 40-літтям Вашого існування, і широ бажаю Вам **широкого** розросту та великої праці Божої на Славу, а українському народові **ю Спасіння**.

Переживасмо час, коли на нашу християнську культуру із-за Західної Заслони суне комуністична розкладова агітація, яка ставить комунізм замість неї. От уже 2,000 років в Європі **панує** Християнська культура, яка й нам слов'янам створила велику християнську культуру. **Усе** те, чим ми живемо й чим дишемо, усе те створила нам Християнська Віра.

Тепер до Сходу сильно суне на нас розкладовий комунізм, який намагається вбити нам усю довгощовкову культуру нашого життя, нашої родини, нашого погляду на людину, на нашу Віру й т. ін.

Совєтський комунізм живе відкритим обманом, людську совість усю пошавив, не визнає людину за Образ і Подобу Божу, розкладає наше родинне життя, нищить пошану дітей до своїх батьків і т. ін.

Увесь вільний світ міцно боронить свою віковичну християнську культуру, з ним боронимо й **ми**, українці в Канаді, і відповідаємо розкладовий і **обманний** безбожний агітації комунізму збільшенням і посвяченням християнської культури. В самій тільки Українській Православній Церкві в Канаді останнього часу вистали десятки нових великих Храмів Божих, які міцно стали на оборону Християнства супроти смертоносного комунізму.

Сердечно вітаю Вас усіх в 40-літтям заснування Вашої Православної Громади, і широ бажаю Вам **найбільшої** праці на ниві Христовій.

Глибоко вірю, що Св. Іванівська Громада в Едмонтоні широко розійдеться, змійсїє і поведе велику працю для збільшення християнської православної культури.

**Ключ** Боже Благословення на всіх Вас і на всю Вашу благочестиву працю.

† Митрополит Іларіон,

постійний оборонець православної християнської культури в Канаді.



ВПРЕОСВЯЩЕННИШИИ ВЛАДИКА АНДРЕИ  
Архископ Едмонтону і Західноі Канади



**ПРИВІТАЛЬНЕ СЛОВО ВПРЕОСВ. ВЛАДИКИ АНДРЕЯ,  
Архєпископа Едмонтону й Західньої Канади.**

Всечеснаші й Дорогі Отці,  
Світлий Зарядє та Боголюбні Вірні  
Катедральної Парафії!

Сердечно вітаю Вас до світлим і радісним Святим 40-літнього Ювілею Катедральної Соборної Парафії!

Серця наші наповнені великою, подібною до найбільшої радості кожного християнина в день Світлого Христового Воскрєсення — Великодін, бо цей наш Ювілей є виявом і свідком невимірності православного духа серед українського народу.

Як найбільшою подією на світі був прохід на землю Христа Спасителя, а в Україні — охрєщення українського народу за князювання Св. Володимира Великого в Православну Віру, так найбільшою подією серед українського народу в Канаді було відновлення Української Православної Церкви.

Цього року наша Церква святкує вже 45-літній Ювілей свого відновлення й відродження на вілній канадійській землі, а наша Катедральна Соборна Громада Св. Івана Хрєстителя — 40-літній Ювілей свого існування.

Величюю є ця подія в житті православних українців Едмонтону, бо з маленького зернятка, що його посіли піонери-основники, за сорок років вона розрослась у велике дерево, під віттям якого знайшли собі спасення та тишок усі ті, що шукали рятунку для своїх релігійно-національних скарбів, бо "чужі свої церкви пропонували, своє піднімали, за поганя мов дикунів українців уважали", як про це говорять один з піонерів-будівничих Рідної Церкви.

Зростаючи числом свого членства та силою віри й любови до Української Православної Церкви, стала вона Матір'ю для інших Громад на терені Едмонтону, як Св. Прор. Іллі, Св. Михайла, Св. Ап. Андрея Первозданного та Церква Св. Івана Золотоустого в будинкові Інституту його імені, який брав активну участь в організації Громади Св. Івана Хрєстителя ще під назвою Михайла Грушевського.

Сьогодні, в день сорокдлїття Катедральної Громади, ми вже маємо величний Катедральний Собор, п'ять церков (одна — в стадї будови) та п'ять Священників. Маємо модерний Будинок Інституту Св. Івана Золотоустого, Недільні й Українські школи, Культурно-Освітні організації для старших, молоді й дітей. Занятували будову модерного будинку Школи-Аудиторії.

Ми з кожним роком все більше зростаємо, розбудовуємо наше церковно-релігійне й культурно-національне

життя та кадемо **міцні** основи для заповнення трудучим поколінням якнайкращих умов для збереження й підсилення наших церковно-культурних скарбів.

Тому то всі ми радісно й втішасмося з приводу величній події в житті нашої Катедральної Громади 40-літнього Ювілею.

І ті, що працюють від сьомої години ранку, то значить ті, які стали піонерами-основниками Громади, пам'ятаючи слова Христа Спасителя, що "не хлібом самим буде жити людина" (Мтл. 4, 4). І ті, хто прийшов по дев'ятій годині, то значить, стали членами пізніше, нехай святкують з подякою. Хто по двадцятій годині прийшов, нехай не триждитися, бо втрати ні в чому не матиме він. А хто спізнився і на годину третю, нехай приступає до святкування. А хто прийшов тільки в час п'ятій з полудня, нехай не дикається спізненою: Милосердний Господь приймає останнього, як і **першого**. Він заспокоює однаково — чи хто спізнився чи хто працює від ранку. І останнього Він милує, і про **першого** дбає. І діла Він приймає, і добру думку вітає. І зроблене **шанує**, і добрий **намір** Він похваляє.

Ось тому у радість Господа нашого Ісуса Христа, у радість Ювілейного святкування, всі вийдіте. І одні і другі отримайте заплату.

**Багаті й бідні** — разом веселіться!

**Витрекали й ліниві** — шануйте цей Ювілейний День!

Бо як воскрес Христос з гроба, так воскресла, по довгих роках неволі, до нового життя наша Українська Православна Церква. Не є вона отож новотвором, але частиною Вселенської Православної Церкви, що її оснував Сам Господь наш Ісус Христос в Єрусалимі, та продовженням Української Православної Церкви Св. Володимира Великого, Церкви наших князів і гетьманів, Церкви нашого славного козацтва та всього побожного українського народу, що на протязі майже сімсот років об'єднувала внісь український народ в одну велику православну родину на великих просторах українських земель.

Втішачись тими великими досягненнями, якими Господь Бог так щедро поблагословив першу українську православну Громаду Св. Івана Хрестителя в Едмонтоні, якої Храм став осередком Едмонтону й всієї Західної Канади, як Катедральний Собор, дякуймо Господені за всі Його добродієства, що Він нині обдарував її на протязі сорока років існування. Одночасно благодімо Господа Бога, щоб Він і надалі був милостивим до нас, послав нам з небес свої дарли й щедроти, благословляючи **наші** труди й праці для зацвітання Його Святого імені, добра нашої Святої Церкви та спасіння вірних дітей Й.

Катедральна Соборна Громада має бути світлом для всієї нашої Архидієцезії, промінюючи своїми чеснотами християнсько-православними та культурно-національними. Вона має світити добрим прикладом для інших Громад, щоб на ній сповідалися слова Христа Спасителя нашого: "Отже наше світло нехай світиться перед людьми, щоб вони бачили ваші добрі діла, та прославляли Отця вашого, що на небі" (Мтв. 5, 16).

"Отже, зодягніться, як Божі вибранці, святі та улюблені, у шире милосердя, добротливість, покору, лагідність, довготерпіння. Терпіть один одного, і прощайте собі, коли б мав хто на кого оскарження. Як і Христос вам простив, робіть так і ви! А над усім тим — зодягніться в любов, що вона — союз досконалості! (Кол. 3, 12-14).

Працюйте всі разом у спільній любові й згоді!

Особливу увагу зверніть на нашу милу й дорогую молодь. Вона потребує нашого провладу, нашої любові й кожної якнайбільшої опіки, щоб могла вирости на добрих шлях і дозрєти української спільноти та бути примірною горожанкою Канади.

Молодь, що вірва Христові — це Молодь, що вірва своїй рідній Українській Православній Церкві.

Пам'ятаймо добре: чия молодь — того будучина!

А наставку, дорогі душпастирі та любі брати й сестри, що тільки правдиве, що тільки чесне, що тільки праведне, що тільки чисте, **що** тільки любе, що тільки гідне хвали, коли яка чеснота, коли яка похвала, — думайте про це! (Филип 4, 8).

Боже благословення нехай буде на Вашій праці!

Благодать вам та спокій від Бога, Отця нашого, й Господа Ісуса Христа! (Римл. 1, 7).

† АНДРЕЯ, Архидієцезіального  
Едмонтону й Західньої Канади.



Ваше Высокопреосвященство  
Высокопреосвященнейший Владика Михаил  
Архиепископ Торонто и Східної Канади

**УКРАЇНСЬКА ГРЕКО-ПРАВОСЛАВНА СПАРХІЯ  
СХІДНОЇ КАНАДИ**

Високопреосвященний Владика Архископ Андрей,  
Отці Настоятелі,

Заряд і Віряні Катедральної Громади Св. Івана  
в Едмонтоні!

Ваше Високопреосвященство,  
Отці Настоятелі і Всі вище поіменовані!

З присмихтієм я довідався, що Катедральна Громада Св. Івана цього року святкує 40-ЛІТТЯ свого існування. Ювілей поважний і зворушливий. Ще більше радісний про тих досягненнях, яких на сьогодні досягла парафія.

Зріст Членства, новий величний Храм, маєстности, Духовний зріст: КАТЕДРА Єпархіального Архископа і Архископа Західної Єпархії з осідком і відправами в Едмонтоні і Вашою Храмі.

Це дуже великий вклад у розвиток нашої Греко-Православної Церкви в Канаді і взагалі Української Православної Церкви.

Отже, є з вами подорожити і порадуватися разом з Вами!

Тож — заславо Вам мій сердешний привіт в своєму Імені і в Імені Східної Єпархії. Радіємо разом з Вами і Молимо Бога, щоб під Патронатом Святого Івана Хрестителя подавав Вам Сил, Бажання та Надхнення Духа Святого до дальшого розквіту на Славу Божу та на честь і спасіння нашому Народові.

З молитками за всіх Вас

† Михаїл.

Архископ Торонто і Східної Єпархії



Вого Преосвященство  
Преосвященніший Владика Борис  
Єпископ Саскатунський  
— Вікарій Середньої Єпархії

ВАШЕ ВИСОКОПРЕОСВЯЩЕНСТВО, ВИСОКОПРЕПО-  
ДОБНИ ОТЦІ, СВІТЛИЙ ЗАРЯДЕ ТА УСЯ БОГОЛЮБИВА  
ГРОМАДО!

З найбільшою радістю вітаю всіх Вас з сорокліттям  
славної Катедральної Громади Св. Івана.

Одні — єдиний раз, ще як Сивішник, був я в Едмонтоні.  
Громадянство тоді якраз відзначало День Ангела  
Владимира Андрія, а я був випадковим гостем.

Те, що я тоді побачив і почув залишилося в моїй па-  
мяті до сьогоднішнього дня, а це ось що: прекрасний  
Храм — Катедра, регарний свій хор та ціла маса вір-  
них. Відчув я тоді, що Громада Св. Івана збудована на  
кріпких основах, що серед її членів панує єдність і любов.  
Глибоко переконавшись, що ці власне прикмети прикликали  
на Вас Боже благословення і з малого колись євангелі-  
ського зернятка гірчичі виросло велике сильно розгалу-  
жене дерево Української Православної Громади Св. Івана  
в Едмонтоні.

Отже, Дорогі мої, святкуючи сороклітній Ювілей своєї  
Громади, будьте вдячні Божому Провидінню за Його ласку,  
за Його опіку над Вами.

Проводні Громади та всім вірним сердечно бажаю  
дальших добрих успіхів, особливо в ділянці християнського  
й народного виховання Ваших дітей.

“Благодать Господа нашого Ісуса Христа нехай буде  
до всіма Вами”.

† Борис

Єпископ Саскатунський,  
Вікарій Середньої Спархії.



## До Громади Катедри Св. Івана

Едмонтон, Алта.

Хвальна Громадо!

З нагоди 40-ліття існування Вашої Громади Св. Івана в Едмонтоні, Президія Консисторії Української Греко-Православної Церкви в Канаді вислав Вам привіт та висловлює радість з приводу Вашого ювілейного свята.

Президія Консисторії висловлює Вам призначення за Вашу довголітню працю, яка виявляється у великому зрості Громади Св. Івана та за охоплення Вашою

обслугову таким великим числом людей. Ваша праця щодо організації шкіл, різних товариств та трьох інших громад — Св. Іллі, Св. Михайла та Св. Андрія в Едмонтоні — це подиву гідні досягнення. Президія Консисторії окремо підкреслює Ваш вклад праці в розбудову Інституту Св. Івана в Едмонтоні. Всі ці досягнення — це підсумок Вашої організованості, щирої співпраці та свідомості своїх обов'язків.

Президія Консисторії радіє вісткою, що Громада Св. Івана в Едмонтоні в 40-му році свого існування приступила до вироблення планів будови парафіяльної школи й аудиторії. Це піднесе Громаду на дусі та заохотить, і заставить її, до ще більшої праці, Богові — на славу, українському народові та його Святій Церкві — на добро, а собі — на честь й похвалу.

Ще раз вітаємо Вас з приводу Вашого ювілейного свята словами Св. Письма, які записані в другому Посланні Ап. Павла до Коринтян 8. 11-12: "А тепер закінчіте роботу, щоб ви, як горливо бажали, так і виконали в міру можливості. Бо коли є охота, то пристража вона згідно з тим, що хто має, а не з тим, чого хто не має."

З найкращими побажаннями,

За ПРЕЗИДІЮ КОНСИСТОРИЇ,

о. Т. Ковалишин, Голова.



# GREETINGS



On behalf of the City of Edmonton it gives me great pleasure to extend greetings to St. John's Ukrainian Orthodox Cathedral on its 40th Anniversary.

The Ukrainian heritage has played an important part in the development of our City and we wish to take this opportunity to wish all members of the Ukrainian community continued prosperity, and may you continue to progress with Edmonton.

*Wm. Hawes*

MAYOR



THE CITY OF EDMONTON

## ПОДЯКУЙМО ГОСПОДЕВІ



о. Прот. Ол. Хом'як

о. Д. Лучик

Дорогі Браття й Сестри!

Сердечно вітаємо Хвальну Управу й Вірних Катедральних Громад Св. Івана в Едмонтоні із 40-літнім ЮВІ-ЛЕЄМ!

Зокрема вітаємо ДОСТОВНИХ ОСНОВОПОЛОЖНИКІВ Катедральної Громади, які під проводом Всечесних Отців Духовних у спільній праці, засіявши адалове зерно Христової та Національної Пrawdи, видало гарний зріст.

**ЧЕСТЬ І СЛАВА ЖИВИМ ПРАЩВНИКАМ У ВИНОГРАДНИКУ БОЖОМУ! ВІЧНА ПАМ'ЯТЬ ТИМ, ЩО ВІДІЯШЛИ ВІД НАС У ВІЧНІСТЬ! НЕХАЙ ГОСПОДЬ ОСЕЛИТЬ ДУШІ ІХНІ ТАМ, ДЕ СЯЄ СВІТЛО ЛИЦЯ БОЖОГО!**

**СОРОК РОКІВ . . . ! При** Божій допомозі з маленької Церковної Громади, якої початки є зв'язані з 1923 роком, повстала велика УКРАЇНСЬКА ПРАВОСЛАВНА ГРОМАДА СВ. ІВАНА з Катедральним Собором. Ті, що творили сьогоднішню Громаду Церковну мали високу Цілю: Душа їх прагнула Рідного Слова, Побожної Молитви, Духовної Постиhi на місці нового поселення Українського Народу. Ті, що творили сьогоднішню Громаду Церковну, дали нам приклад глибокої **ВІРИ**, **ВЕЛИКОЇ ЖЕРТВЕННОСТІ**, **СТІЙКОСТІ** та **ВІДВАГИ** в обороні ВІКОВІЧНОЇ ЦЕРКВИ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДУ — ЦЕРКВИ ПРАВОСЛАВНОЇ. Їх дії. **Певного ВІРИ**, та **ВІДДАНОСТІ** становлять для нас

великій ЗАПОВІТ: СИЛЬНО ЗАКРИПИТИ СВЯТІ ПОДВИГИ ПІОНІРІВ-ОСНОВОПОЛОЖНИКІВ КАТЕДРАЛЬНОЇ ГРОМАДИ І ПЕРЕДАТИ В ЖИТТЯ ДІТЯМ НАШИМ. Це основне завдання сучасних батьків!

Багато радісних моментів пережила Громада Св. Івана в Едмонтоні на протязі СОРОКЛІТНЬОГО СВОГО ІСНУВАННЯ, а найвищим завершенням тих світлях переживань сьогоднішньої Катедральної Громади, це день 4-го й 5-го липня 1959 р. Б. День 4-го липня 1959 р. відбувся в КАТЕДРАЛЬНОМУ СОБОРІ СВ. ІВАНА ВСЕКАНАДІЯСЬКИЙ НАДЗВИЧАЙНИЙ ЦЕРКОВНИЙ СОБОР. Це ХІІ СОБОР, надзвичайний, який обрав кандидата на третєго Єпископа, Єпископа Едмонтону й Західної Єпархії У.Г.П.Ц., в особі Високопреподобного о. Протопресвітера Григорія Меткода. А в неділю 5-го липня 1959 р. відбулась велика ІСТОРИЧНА ДІЯ — СВЯЩЕННА ХІРОТОНІЯ Архимандрита АНДРЕЯ в Єпископи — ПЕРША ЄПІСКОПСЬКА ХІРОТОНІЯ в Канаді! Згадуємо про найсвітліші моменти в житті Катедральної Громади Св. Івана саме таму, що це події історичні в цій нашій Церкві, а для нас становлять повноту церковного життя, й розвою Західної Єпархії, з духовним центром Катедрі Св. Івана в Едмонтоні.

ІЗ СОРОКЛІТНИМ ЮВІЛЕЄМ СЕРДЕЧНО ВІТАЄМО ВИСОКОПРЕОСВЯЩЕННИШОГО ВЛАДИКУ АНДРЕЯ, Архисєпископа Едмонтону й Західної Єпархії У.Г.П.Ц. та молимо, щоб Всевышній обдарував Ваше Високопреосвященство силою у своїй, без пахасті у пошані на довгі дні правдиво навчати СЛОВА БОЖОЇ ІСТИНИ.

Святкуючи СОРОКЛІТНИЙ ЮВІЛЕЙ КАТЕДРАЛЬНОЇ ГРОМАДИ СВ. ІВАНА в Едмонтоні назвоним наші серця вдячністю для тих, що кадали перші основи під сучасну Катедральну Громаду з Катедральним ХРАМОМ СВ. ІВАНА ХРЕСТИТЕЛЯ. Їх імена вже прийняли Ієгорія, а їх жертвенну працю записуємо в цій пропам'ятній Ювілейній книзі, щоб увіковічності не тільки прозвища тих перших камонярів, але також щоб читали їхні діти та навчилися з діт Батьків СЛУЖИТИ БОГОВІ й НАРОДОВІ!

Нехай цей ЮВІЛЕЙНИЙ РІК і злучені з ним ЮВІЛЕЙНІ ТОРЖЕСТВА залишаться нестертими враженнями та постановами ЗОСЕРЕДИТИ коло БОЖОЇ УСТАНОВИ все наше РЕЛЕГІАНЕ та НАЦІОНАЛЬНЕ ЖИТТЯ, бо тільки звідси бе джерело "ВОДИ ЖИВОЇ".

ОСНОВОПОЛОЖНИКАМ, ПАРАФІЯНАМ, ХОРОВІ, Організаціям у Святому Храмі цьому подай Господи мир, спокій, здоров'я та спасіння, а в праці добрий успіх і збережи їх на Многі Літа.

о. Прот. Олександр Хом'як. о. Дмитро Лучак,  
настоятели Катедрального Собору  
Св. Івана в Едмонтоні.

## ЮВЛЕЯННЯ ПРИВІТ

### Голови Катедральної Громади Св. Івана Хрестителя в Едмонтоні



В неділю 17-го листопада 1963 р. Катедральна Громада Св. Івана Хрестителя в Едмонтоні святкує СОРОКЛІТНЬ ЮВІЛЕЯ свого існування. Сорок років минас, коли то пам'ятного дня 11-го листопада 1923 р. покладено основи під нашу Громаду, яка сьогодні стала Катедральною Громадою із величчям Катедральним Собором -- ПРЕСТОЛ Високопреосвященнішого Владика АНДРЕЯ, Правлячого Архiepіскопа Едмонтону й Західної Канади.

Згадаю імена Основоположників нашої Громади:

Іоанн Боджарук (перший Голова), Григорій Михайлишин (заст. голови), Григорій Шевчишин (писар), Дмитро Пронюк (скарбник), Василь Челядин, Павло Мельник, Іван Мельник, Андрій Солован, Юрій Сиротюк, Петро Михайлишин, Юрій Драган, Яосиф Янішевський.

**СЛАВА, ПОДЯКА Я МНОГИХ ЛІТ ЖИВИМ! ВІЧНА ПАМ'ЯТЬ Я ПОДЯКА ТИМ,** що вже відійшли від нас!

**ПОДЯКА ПАРАФІЯНАМ,** які своєю відданню працею, жертвами поклали багато зусиль під розбудову нашої Громади на протязі минулих СОРОК РОКІВ!

Глибокий **ПОКЛІН Я ЩИРА ПОДЯКА** Найвищому Церковному проводові Української Греко-Православної Церкви в Канаді на чолі із **БЛАЖЕННІШИМ ВЛАДИКОЮ МИТРОПОЛИТОМ ІЛАРІОНОМ,** Подяка Високопреосвященнішому Владичі **АНДРЕЮ,** Архiepіскопові Едмонтону й Західній Канаді, Подяка **СВІТЛИЯ КОНСИСТОРИ У.Г.П.Ц.,** а зокрема щира Подяка Головам Президії Консисторії У.Г.П.Ц., Високопреподобному о. Др. С. В. САВЧУКОВІ, Високопреподобному о. Митр. Є. ГРИЦИНІ та Високопреподобному о. Прот. Т. КОВАЛИШИНУ за достойний провід та віддану працю для Церкви й Народу. **Поклін й Подяка** усім Високопреподобним Отцям Парохам, які на протязі СОРОК РОКІВ, з 1923 р. до сьогодні потрудилися для нас та засіяли здорове зерно Христової науки та зерно Національної Прагни.

Найвеличчазшим Пам'ятником цієї великої праці наших

Основоположників, усюго нашого Членства у тій самій спільноті з Всесвітніми Отцями Настоящими — це КАТЕДРАЛЬНИЙ СОБОР СВ. ІВАНА ХРЕСТИТЕЛЯ, ХРАМ достойний ПРАВОСЛАВНОГО УКРАЇНЦЯ, свідок великої жертвості, посвяти та любови БОГА, ЦЕРКВИ й НАРОДУ!

**КАТЕДРАЛЬНИЙ СОБОР СВ. ІВАНА** в Едмонтоні, об'єднав в собі тисячі українських родин міста Едмонтону, подав свою помічну руку таким новим Громадам, як Церква СВ. ПРОРОКА ІЛІЇ, СВ. АРХИСТРАТИГА МИХАЛА, СВ. АПОСТОЛА АНДРЕЯ ПЕРВОЗВАННОГО та ІНСТИТУТОВИ СВ. ІВАНА. В радісний день СОРОКОЛІТНЬОГО ЮВІЛЕЮ, в неділю 17-листопада 1963 р. станемо ВСІ з нашими Дорогими Владиками — БЛАЖЕННИШИМ МИТРОПОЛИТОМ СЛАВНОНОМ й ВИСОКОПРЕОСВЯЩЕННИЦЕМ АРХІЄПІСКОПОМ АНДРЕСЕМ та ВСЕЧЕСНИМ ДУХОВЕНСТВОМ до спільної МОЛИТВИ і принесім жертву серцем наших за всі ЛАСКИ, якими Всесвятий Господь обдаровує нас впродовж 40 років, та просім Божого Благословення у дальших наших змаганнях. Наша Катедральна Громада стоїть зараз в підготовчій стадії БУДОВИ ПАРАФІАЛЬНОЇ ШКОЛИ та АВДИТОРИ. В цьому новому Будинку будуть знаходитися УКРАЇНСЬКА ШКОЛА, НЕДІЛЬНА ШКОЛА, БІБЛІОТЕКА, МУЗЕЙ, АВДИТОРИЯ, ПРИМІЩЕННЯ для наших Світських ОРГАНІЗАЦІЙ: ТУС, СОЮЗ УКРАЇНОЖ КАНАДИ, СУМК, МОЛОДЕЧЕ БРАТСТВО!

ЗБЕРЕЖЕННЯ УКРАЇНСЬКОЇ ПРАВОСЛАВНОЇ МОЛОДИ при своєму РІДНОМУ, ПРЕСВЯТІ УКРАЇНСЬКОМУ ПРАВОСЛАВНОМУ ЗАГАДІ міста Едмонтону є твоя моттва, якої заставляє нас БУДУВАТИ ШКОЛУ та АВДИТОРИЮ.

За БОЖОЮ ПОМІЧІВЮ ЗДВИГНЕМО і цю будову, бо наш Український Православний Загальний Сильний Непохитливий ВІРУ в успіх початого діла, а серця наші переповнені зриваючим ПОСВЯТИ й ЖЕРТВЕННОСТІ для ГРОМАДСЬКОЇ СПРАВИ!

У СОРОКОЛІТНІЙ ЮВІЛЕН КАТЕДРАЛЬНОЇ ГРОМАДИ СВ. ІВАНА в Едмонтоні, ми з НАДІЄЮ глядімо на нашу МОЛОДЬ та ДІТВОРУ, які будуть продовжувати велике святе Церковне й НАЦІОНАЛЬНЕ ДІЛО, поспієне нами та нашими Батьками! КАТЕДРАЛЬНИЙ СОБОР СВ. ІВАНА — це вісочиний пам'ятник, який завжди буде годюжити грядучим поколінням: ПРАЦЮВАТИ, ЖИТИ, ТРУДИТИСЯ для БОЖОЇ СЛАВИ та СПАСІННЯ СВОГО НАРОДУ!

Із СОРОКОЛІТНИМ ЮВІЛЕЄМ вітаю в імені Катедрального Заряду наших СЛАВНИХ ПІОНІРІВ-ОСНОВОПОЛОЖНИКІВ КАТЕДРАЛЬНОЇ ГРОМАДИ СВ. ІВАНА!

Вітаю Високопреосвященнішого Владика АРХІЄПІС-

КОПА АНДРЕЯ, Високопреподобних Отців Настоятеля, Вє, о. Прот. Олександра Хом'яка й Вє, о. Дмитра Лучака.

Вітаю усе Членство та Прихожан Катедрального Собору! Нехай Господь Бог благословить Громаду нашу та її Членів й Прихожан на вашу давальну працю та ще кращій розвій!

Никола Боднар  
(голова Громади).

## ПРИВІТ ГОЛОВИ ВІДДІЛУ СОЮЗУ УКРАЇНОК КАНАДИ

при Катедрі  
Св. Івана в Едмонтоні

В імені відділу Союзу Українок Канади при Катедрі Св. Івана, я маю велику шану передати щирий привіт Катедральній Парохії з нагоди 40-літнього Ювілею.

40-ліття заснування Української Православної Церкви в Едмонтоні, це світла сторінка в житті Православних Українців цього міста. Сьогодні ми з гордістю ~~зачинаємо~~ завершуємо цей ~~історичний~~ історичний ~~процес~~ процес церковному та загальнонаціональному полі, а це: здійснення мрії Західної Єпархії — Архидієцесії. В самому Едмонтоні, нашим досягненням є Катедра Св. Івана, громади і церкви Св. Іллі, Св. Михаїла, Св. Андрея, та Інституту Св. Івана. Помічну руку ми нераз подали й не одній громаді в Алберті, а то й в Брітіш Колумбії.

Минувшана не була для нас ласкавою, в наших змаганнях і поривах для збереження українського життя. Майбутність, також, залежати ме від нас самих — бо наше церковне і національно-організаційне життя ми мусимо самі сплянувати і, спільними силами, вести вихідним шляхом вперед.

Світла майбутність, для нас українців, є забезпечена, коли ми з вірою в Бога і збереженням рідної мови і традицій, будемо виховувати молоді покоління.

Служба своїй рідній Українській Православній Церкві, служба своєму народові, це є Служба Богові. Тільки щирою працею і відданістю для української справи ми досягнемо, в майбутньому, ті ідеали за яких бореться і живе українська спільнота в Канаді!

Анна Скуба, голова.



**УКРАЇНСЬКІ ПРАВОСЛАВНІ КАТЕДРИ СВ. ІВАНА  
в Едмонтоні, Альберта**

Хвалюча Катедральна Громада!

В 40-літній Ювілей Вашого існування і служення Богові та рідному народові сердечно вітаємо Священнослужителя Катебри Високопреосвященнішого Андрія, Архиспископа Едмонтону й Західної Канади, Отців Парохій — Високопреподобного Отця Протосрея О. Хом'яка і Всецеленішого Отця Д. Лучака, все членство Громади, Управу Параші і всі Ваші організації та бажаємо Вам на майбутнє ще більших і краших успіхів і плідотворної іроби в Вінограднику Христа Господя нашого для Його Слави і спасіння побожного нашого народу.

Хай Всемилостивий і Щедрий Господь благословить всіх Вас Своєю Десницею й подає Вам Своєю Благодатю.

**Управа Громади Св. Іллі:**

о. О. Фляк, парох

В. Федяко, голова П. Папка, секретар  
Едмонтон, 1. листопада 1963 р. Б.

**ПРИВІТ УКРАЇНСЬКОЇ ПРАВОСЛАВНОЇ ГРОМАДИ  
СВ. МИХАІЛА**

Вже сорок літ, як Всемогучий Господь наш Ісус Христос, покликав Вашу Боголюбиву Церквону Громаду до життя, тут в столичному місті Едмонтоні.

Сорок років це ще не довгий період в церковному житті, однак за цей ще так короткий час, Громада Св. Івана стала вже Катедральною. Вона розрослася членством, а при помочі нашого ретного Архипастира Владики Андрія, Архиспископа Едмонтону і Західної Канади, допомогла в організованні і ще трьох нових Українських Православних Церковних Громад на терені міста Едмонтану.

Наша Церковна Громада Св. Архистратига Михайла в Едмонтоні також причиняється до цього визнеслого Свята-Ювілею, та бажає всім діждатися Пятдесятілітнього Золотого Ювілею.

**За Церковну Громаду Св. Архистратига Михайла  
в Едмонтоні**

Василь Березка о. Прот. Г. О. Василів Мар'ян Панчишин  
голова Парох секретар

## ПРИВІТ УКРАїнСЬКОЇ ПРАВОСЛАВНОЇ ГРОМАДИ СВ. АНДРЕЯ

Ми наймолодша Громада Св. Андрея Первозваного в Едмонтоні, радіємо Вашими успіхами, тащо також зможемо причинитися до цього великого торжества, ато святкування Сороклітнього Ювілею нашої матірньої Катедральної Громади тут в Едмонтоні.

Ми разом з 85-ма членами нашої Свято-Андріївської Громади засилаємо ширій Привіт і бажаємо, щоби й на дальше Катедральна Громада була тим горючим смолянським живим віри й любови до Бога, Церкви і свого народу.

Ярослав Дзенк      о. Прот. Г. О. Василів      Василь Дюжанич  
голова                      Парох                      секретар

## ПРИВІТ КАТЕДРАЛЬНОЇ ГРОМАДИ СВ. ІВАНА ХРЕСТИТЕЛЯ В ЕДМОНТОНІ



З нагоди 40-літнього Ювілею Української Греко - Православної Громади Св. Івана в Едмонтоні пересилаю Високо - Пресвященнішому Владній Андрю, Архиепископові Едмонтону й Західній Канади, Всечесним Отцям Настоятелям, Хвальному Зарядові та всім Членам Громади сердечний привіт та найкращі побажання.

Ваш Катедральний Собор — це величавий Храм Божий, який є гордістю і славою не лише Катедральної Громади, але цілої Церкви.

Хай Господь благословить Громаду на її дальшу працю та ще кращий розвій.

Хай збереже всіх її Членів і працівників та Всечесних Отців Настоятелів в щастю і здоров'ю на Милії Літа.

о. Протопресвітер Др. С. В. Савчук,  
Принципал Колегії Св. Андрея в Вінніпегу.



ОСНОВОПОЛОЖНИКИ ГРОМАДИ СВ. ІВАНА



Іван й Агастасія Боднарук



Юрій і Агастасія Сиротюк

ОСНОВОПОЛОЖНИКИ ГРОМАДИ СВ. ІВАНА



Павло й Пелагія Мельник



Григорій і Анна Шевчишин

ОСНОВОПОЛОЖНИКИ ГРОМАДИ СВ. ІВАНА



Василь і Анна Челідзе



Григорій і Марія Михайлівна

ОСНОВОПОЛОЖНИКИ ГРОМАДИ СВ. ІВАНА



Андрій і Вероніка Соловас



Дмитро й Євгенія Пронюк

ОСНОВОПОЛОЖНИКИ ГРОМАДИ СВ. ІВАНА



Петро Михалович



Др. Юрій і Розалія Драган

ОСНОВОПОЛОЖНИКИ ГРОМАДИ СВ. ІВАНА



Посиф і Агафія Явішевської



Іван і Анна Мельник

## НАШІ ОТЦІ ПАРОХИ

Варен. о. Прот. ДМИТРО СЕНЕТА



Приїхавши до Едмонто-ну з Галичини в 1924 році, о. Д. Сенета виконував свої душпастирські обов'язки як доїжджаючий па-рох громад: Бюфорта, Бру-дергайм, Радвей, Коломбія й Смокі Лейк. В той сам час він виконував обов'язки пароха Громади Св. Івана в Едмонтоні. Всю о. Д. Сенета є надзвичайно здіб-ним диригентом. Де тільки він бував, хоч на короткий час, він організував цер-ковні й світські хори. Став-ши першим постійним па-рохом Громади Св. Івана

в році 1926, він очолював духовну й культурно-громадську працю. В 1927 році він був покликаний до Громади Укра-їнської Православної Церкви в Канорі, Саск. Згодом він виїхав до Америки де продовжує своє служіння по сьогоднішній день.

Хоч його вклад праці для нашої Церкви й для всього національно-культурного зросту був великим, як муж Цей, він написав до Громади недавно в глибокій скромності: „.....“ ... але вони (успіхи) були тому, що люди ідеї й ширі патріоти українські допомагали мені мо-рально й матеріально. Вони співали в хорі — несли мене своїми автама у місцевости де я давав відчити і я всім тим ширим патріотам (яких годі тут вичислити) складаю найщирішу подяку. Я радію вельми розростом і успіхами Рідної Церкви в Алберті і бачу, що Вселаскавий Господь благословив мою й других людей-піонерів працю.“

## НАШІ ОТЦІ ПАРОХИ

### Впрел. о. Протосрей ПЕТРО БІЛОН



Як другий парох цієї громади, Всеч. о. Прот. Петро Білон почав свої душпастирські обов'язки відправленням Служби Божої, 18 вересня, 1927 р. Він провадив навчання в Недільній Школі. Разом з добродійкою, Клавдією, Отець Білон також провадив Українську Школу. Маючи природний письменницький хист, він того року написав п'єсу: "За Україну", яку вперше поставлено на сцену силами учнів Української Школи.

Щоб задовольнити бажання Української Православної Громади в Форт-Валліям, Всеч. о. П. Білон рішився повернути туди на весні 1928 року, а 26-го вересня, 1930 року відїхав до Америки. З під його пера вийшло много письменницьких праць на церковно-релігійні теми. Найбільше зацікавлення витворили "Спогади", в трьох томах і його остаточно праця в англійській мові: "The Ukrainians And Their Church".

### Впрел. о. Митрат ПЕТРО САМЕЦЬ

Всеч. о. Митрат Петро Самець був третім з ряду постійних парохів Громади Св. Івана в Едмонтоні. Вому приходилось бути парохом в часах тяжкої фінансової кризи — 1928 — 1933 рр., в роках досі незабутньої "депресії". Завдяки відомілого духовного вроду та багаторій підтримки тодішніх парафіян і в наслідок невтомної та трудолюбивій праці Жіночого Товариства при Громаді, цієї депресії не відчувалось.





## НАШІ ОТЦІ ПАРОХИ

Отець Самець виїхав з Едмонтону 1-шого листопада, 1933 року. Поверх 25 років, Всеч. о. Самець є парохом Катедральної Громади Св. Володимира в Торонті, в якій він положив стільки літ ревнот душпастирської праці, з прикудо якої він слушно заслужив на глибоку пошану й безмежне довіря. Згадуючи свою працю в нашій парафії в недавно-написаному листі, о. Митрат Самець закінчує такими словами: "Словом, у моєї пам'яті осталась як-найкраща згадка про мій побут в Едмонтонській парафії повних п'ять років. Сьогодні я радю, що Ваша Катедралю пишасться наче яка зірка посеред пишаних і недочаних наших святинь в Канаді. Слава й дяка Всевишньому, що благословив Українську Православну Церкву й охоронив її від ворожої напасті."

### Верев. о. Митрат СРОНИМ ГРИЩИНА

Верев. о. Митрат Єронім Грищина є один із двох наших парохів, якому доселось двічі давати духовний провід й опіку Катедральної Громади Св. Івана.

Вперше о. Митрат Є. Грищина був призначений до нашої Громади в 1933 році, в добі пригноблюючої економічної кризи. Завдяки його енергійному та ідейному служінню, наша Громада духово зміцнилась й поступенно розвивалась, вомимо жорстких матеріяльних обставин. Не було діявки тодішнього Церковного й світського життя при нашій Громаді, до якої о. Парох Є. Грищина не приділив своєї уваги, поради, злочоти і де потреби, свого напоминення чи належної перестороги.

Одним прикладом його невсипушої праці буди його виклади Закону Божого й Українознавства студентам Інституту ім. Мих. Грушевського впродовж семилітнього служіння в Едмонтоні.

В 1940 в. Митрат Є. Грищина переїхав до Саскачевану та заняв становище пароха в Поркстоні а опісля навсуював



## НАШІ ОТЦІ ПАРОХИ

обов'язки пароха в Давфіні, Манітоба. Десятий Собор Церкви (1950) покликав його на становище заступника голови Президії Консисторії а в 1951 році він удостоївся зайняти високе становище Голови Президії Консисторії, обов'язки якого він ретельно виконував на протязі чотирьох років.

В 1955 році Впер. о. Митрат Є. Грищина був назначений Адміністратором Західної Єпархії У.Г.Ц. і рівночасно Настоятелем Катедральної Громади Св. Івана. В цей час почались постійні радіо-передачі зі станції С.К.У.А. з рамені Західної Єпархії.

В році 1958 о. Митрат Є. Грищина займає становище настоятеля Колегії Св. Андрея в Вінніпегу, а два роки пізніше стає парохом-Місіонером для Всеканадійської Катедрі Пресвятої Тройці. Заряд Впер. о. Митрат Єроном Грищина є одним із двох настоятелів Катедрі Пресвятої Тройці у Вінніпегу.

### Впер. о. Прот. ПЕТРО МЕЛЬНИЧУК



Впер. о. Прот. Петро Мельничук, один із найстарших досвідчених священників в нашій Церкві, був призначений до Громади Св. Івана в Едмонтоні в серпні 1940 р.

Як високо-ідейний душпастир, він скоро здобув довіру й підтримку цілої зростаючої Громади.

Одним з перших його здобутків в нашій Громаді було переорганізування й удосконалення системи Недільної Школи. Зміни були

в цьому, що Недільна Школа від тоді провадиться в неділю рано (замість суботи), як також впроваджено постійний учительський персонал.

Першими учительками по новій системі навчання та провадження Недільної Школи були п-і Лєся Івасюк й п-і Наталія Базюк.

Ще найважливіше, о. Прот. Петро Мельничук приготував цілий ряд лекцій для Недільної Школи, які друкувались в органі Української Православної Церкви, у "Віс-

## НАШІ ОТЦІ ПАРОХИ

люку", а потім вийшли в формі книжечки: "БІБЛІЙНІ ОПОВІДАННЯ СТАРОГО ЗАПОВІТУ".

Пізніше було видано його малюй КАТЕХІЗИС для дітей під назвою: "ВІФЛЕЄМ". Впрен. о. Прот. Петро Мельничук був співредактором молитовника: "НАШ ПРАЧЕ-ЯТЕЛЬ, редактором двох річників "РІДНА НИВА", як також автором багатьох статей на церковно-громадській темі, які друкувались у "ВІСНИКУ" та "УКРАЇНСЬКОМУ ГОЛОСІ".

В перших кількох роках душпастирського служіння, Впрен. о. Прот. Петро Мельничук, передбачував, що скоро перша Церква (на 96 вул.) стане за малюю для будучих потреб Громади. Отже вже тоді о. Прот. П. Мельничук захоплював заряд й членів Громади приготуватись до най-багачого майбутнього, в якому треба буде почати будову нової Церкви.

В часі, коли доводилось о. Прот. П. Мельничукові переїжджати на нове місце призначення, до Вернон, Б.К., в серпні 1949 р., Громада Св. Івана начисляла 250 родин в своєму членстві й щорічно збирала \$60,000.00 готівки на будову нової Церкви.

Пода своїми невідкладними обов'язками, як парох Громади, о. Прот. Петро Мельничук всебічно цікавився різноманітними справами-проблемами й потребами української спільноти в Канаді. Він старався про поміч нашій церковній та світській пресі, українським скитальцям за морем, про підтримку та поміч для Колегії Св. Андрес в Вінніпегу. Він викладав лекції студентам Інституту ім. М. Грушевського, як також давав українській православній молоді організованій в рядах С.У.М.К. свою самовіддану поміч. В світських Організаціях та Інституціях о. Прот. П. Мельничук завжди проявляв чинну участь.

Немає сумніву, що о. Прот. П. Мельничук заслуужив собі на велику пошану в нашій Церкві. На протязі кількох років був Членом Консисторії У.Г.П.Ц. в Канаді. В 1946 році був нагороджений високим званням ПРОТОІЄРЕЯ, а в 1952 р. ЕПІСКОПОМ.

Наша Церква відчула велику невіджаговану втрату по причині так нагло-всвідомленої смерті о. Прот. Петра Мельничука, який упокоївся в Бозі 30-го серпня 1953 р. Б. у Вернон, Б.К.

Вого злінь останки спочивають на цвинтарі міста Едмонтону, в якому живе дружина покійного о. Прот. Петра, Добродіяд Юстиня, з своєю родиною, яка в житті Катедральної Громади займає поважне становище.

По собі о. Прот. Петро Мельничук залишив кілька письменницьких праць, яких досі не видано, як в пр. "БІБЛІЙНІ ОПОВІДАННЯ НОВОГО ЗАПОВІТУ" а "НА ПОЛЯХ ВІФЛЕЄМУ".

## НАШІ ОТЦІ ПАРОХИ

### Віреп. о. Прот. АМБРОЗІЯ ХРУСТАВКА

Віреп. о. Прот. Амброзій Хруставка, широко знатий по цілій Алберті, де від 1926 року обслуговував Церковну Округу Шенніца до 1941 р. в іншій міс-сї. Він був прийнятій до складу Духовенства Української Греко-Православної Церкви в 1941 р. З його переходом вісім церковних громад приєднались до нашої Церкви. В 1943 році він був призначений до Громади Св. Володимира Великого у Вегревик. Після сімох років зразкової душпастирської праці, призначено його парохом Громади Св. Івана в Едмонтоні (1949).



Наша Громада стояла тоді на передоднях великих подій й незрідманого розвитку. За час душпастирської праці Віреп. о. Прот. Амброзій Хруставка Громада Св. Івана стала одною з найсильніших громад на цілу Канаду й збудувала прекрасний Храм — КАТЕДРУ СВ. ІВАНА!

В час цієї неспинної, важкої праці. Віреп. о. Прот. А. Хруставка своєю лагідною, симпатичною й терпеливою вдачею здобув сильну піддержку серед парафян. Під його духовним провідом, тодішні заряди, комітетовці, збірщики й взагалі всі члени та прихильники віднашли потрібні джерела енергії, часу, жертвенности й посвяти, щоб започатковане ВЕЛИКЕ СВЯТЕ ДІЛО — БУДОВУ МАЯБУТНЬОЇ КАТЕДРИ СВ. ІВАНА — сідно закінчити. Це сильне бажання Громада перетворила у дійсність за два роки.

Сильним показником динамічної сили й розросту Громади Св. Івана в цей час являється факт, що нову Катедру виділено за вісім років.

В 1956 році Віреп. о. Прот. Амброзій Хруставка відїхав до Келгарі, де душпастирював три роки. Опісля був призначений парохом Церковної Громади Св. Пророка Іллі в Едмонтоні, де служив на протязі 3-ох років, а від 1961 став парохом Церковної Округи Мирнам, Алта.

## НАШІ ОТЦІ ПАРОХИ

За всю корисну працю для Церкви Блаженніший Владика Митрополит Іларіон нагородив Впрес. о. Амвросія Хруставку високим саном Протоієрея. Кілька тижнів перед 40-літнім Ювілеєм нашої Громади, пишучи листа до нашої Громади, о. Прот. Хруставка закінчує такими словами: "Боже Провидіння веліло мені бути парохом Церковної Громади Св. Івана в Едмонтоні. Будова нашої Катедри, її закінчення та посвячення, збільшення числа членів й виплачення боргу, також належать до радісних та милих споминів могого священничого життя. Я вдячний Господеві за Його обильні ласки, що зволило мені працювати на Славу Божу".

### Впрес. о. Прот. ТОМА КОВАЛИШИН



Впрес. о. Прот. Тома Ковалішин був призначений парохом в Катедрі Св. Івана в Едмонтоні весною 1954 року. До часу свого переїзду до Едмонтону, був настоятелем парафії Св. Духа в Саскатуні.

Прибувши до Едмонтону з родиною, він негайно розпочав широку і важкову працю, головню серед тої молоді, яка гуртувалася при Катедрі в молодішому і старшому відділах СУМК та в Недільній та Українській Школах. Під його активним, енергійним і симпатичним провідом праця серед згаданої молоді дала якнайкращі результати.

В короткому часі він здобув собі прихильність, повну кооперацію та пошану не тільки зі сторони молоді, але також і тих учителів та вчителюк, що працювали у згаданих молодіжних організаціях під його наглядом. Він не обмежував себе тільки до праці з молоддю. Він рівночасно брав повну і провідну участь в житті Громади; працював в складових організаціях С.У.С.; інтересувався життям студентів в Інституті Св. Івана; виступав промовою через радіо і був активним членом в загально церковних організаціях міста Едмонтону, а саме в т. зв. "Міністерія Ессосійсон",

Його проповіді в церкві були завжди свідомі підготувані і захоплювали вірних так глибиною змісту як також красою мови. Любив він дисципліну й порядок, як в церковному так і світському організованому житті. Ці його прикмети були відомі і Консисторії нашої Церкви, де була потрібна його енергія, досвід, і організаційний хист.

Недовго по його приїзді до Едмонтону, йому запропоновано відповідальну працю в Консисторії у Вінніпегу, до якої він переїхав у вересні 1955 р. Як член Консисторії став секретарем Президії Консисторії й директором канцелярії.

Але Катедральна Громада в Едмонтоні не втратила надії на те, що о. Прот. Тома Ковалюшин по якось часті знову повернеться продовжувати свою добру працю в ній. Катедральний Заряд, час до часу, пригадував про це Консисторії. І так воно сталося!

В серпні місяці 1962 року Консисторія призначила о. Прот. Т. Ковалюшина настоятелем Катедрі Св. Івана в Едмонтоні. З питомим йому ентузіазмом він кинувся до праці в Громаді й поза нею. Але життя, різні потреби нашої Церкви в скорому часі поставили перед ним нові завдання.

Кілька місяців перед Надзвичайним Собором, 10-го й 11-го травня 1963 р. Дирекція Колегії Св. Андрія у Вінніпегу запропонувала Верет, о. Др. С. В. Савчукові становище Принципала згаданої Колегії, будову якої вже було заплановано на площі вантобського Університету. По довшій заставові і за згодою проводу Церкви Верет, о. Др. С. В. Савчук остаточно погодився обійняти той дуже важкий пост. Наслідком цього о. Др. С. В. Савчук євнн свою релігіацію, як Голова Президії Консисторії.

Повна Консисторія на своєму засіданні 17-го травня 1963 р. з жалем прийняв релігіацію о. Др. С. В. Савчука, а на його місце вибрано одностайно о. Прот. Т. Ковалюшина.

Наслідком згаданих змін о. Прот. Т. Ковалюшин з великою особистою посвятою євнн свою релігіацію, як настоятель Катедральної Громади Св. Івана в Едмонтоні.

Розуміючи, що вибір о. Прот. Ковалюшина на Голову Президії Консисторії був подиктований інтересами цілої Церкви й був також експресією великого довіри до нього цілої Церкви, Заряд Катедральної Громади погодився звільнити його з обов'язків настоятельства в Катедрі Св. Івана в Едмонтоні. В слід за тим о. Прот. Т. Ковалюшин вже другий раз на протязі кількох літ поворачався з Едмонтонем і вернувся до Вінніпегу, де з початком місяця

## НАШІ ОТЦІ ПАРОХИ

лини 1963 р. перебрал обовязки Голови Консисторії.

Катедральна Громада Св. Івана в Едмонтоні, в якій він дов так коротко але ревно і успішно працював двома наворотами, бажає йому великих успіхів та кріпкого здоров'я в праці на користь нашої Святої Церкви.

### Варев, о. Прот. МИХАІЛ ФИК



Варев, о. Прот. Михаїл Фик, перший священник в Українській Православній Церкві канадійського уродження, прийняв духовний сан в 1936 році, після закінчення теології в Вінніпегу. Підчас другої світової війни, о. Прот. М. Фик був духівником для воїнів Українців Православного Віроіс. півідання канадійської армії. Військова команда призначила його виконувати обовязки духівника для воїків в місті Ванкувері 1943 р. Попри ці обовязки о. Прот. М. Фик дає також

душпастирську опіку Вірним Ванкуверської Громади.

Після війни виконує обовязки настоятеля таких округ, як Радвей та Вільмінгдон в провінції Алберти, а за свою ревну працю здобув собі багато признання та симпатій у Громадян. Згодом о. Прот. М. Фик був призначений до Громади Св. Івана Хрестителя в Ошаві, Онтаріо, де виконував обовязки настоятеля на протязі довгих років. В році 1952 нагороджений саном Протоірея Блаженнішим Владикою Іларіоном.

В 1956 році о. Прот. М. Фик зайняв становище пароха Катедрі Св. Івана в Едмонтоні. Під його поблажливим, прихильним та добродушним провозом, наша Катедральна Громада пережила період очевидного розросту праці на всіх ділянках й дождалася довго очікуваного, знаменного дня коли її Церква стала Катедрою, Престоілом Правлячого Єпископа Західної Спархії У.Г.П.С.

Варев, о. Прот. М. Фик завжди цікавився молоддю. В 1958 - 1963 він був генеральним Духівником С.У.М.К. на Канаду. Підчас свого душпастирського служіння в Катедральній Громаді Св. Івана, о. Прот. М. Фик давав релігійні виклади Членам Молодечого Братства й Студентам Інституту Св. Івана Золотоустого в Едмонтоні.

## НАШІ ОТЦІ ПАРОХИ

В нашій Громаді о. Прот. М. Фик упорядкував систематичне відвідування хворих по шпиталях й домах і його старанне виконування цього обов'язку приносило душенну пільгу, бадьорість та скріплення сил многим нашим членам та прикожданам в час їхньої недуги чи скорботи.

Літом 1962 р. о. Прот. М. Фик призначений був настоятелем Української Православної Громади Св. Володимира в Келгари.



**ВИСОКОПРЕЛОДОБНИЙ о. ПРОТОПРЕСВІТЕР  
ГРИГОРІЯ МЕТЮК  
Номінат-Єпископ**

Адміністратор Західної Єпархії й Настоятель  
Катедри Св. Івана в Едмонтоні

В місяці вересні 1958 р. прибув до Едмонтону Високо-  
преподобний о. Протопресвітер Григорій Метюк, як Адмі-



## НАШІ ОТЦІ ПАРОХИ

ністратор Західньої Єпархії й Настоятель Катедрі Св. Івана Хрестителя в Едмонтоні.

Приїзд Високопреподобного о. Протопресвітера Григорія Метюка попередили такі постанови Проводу нашої Церкви: У днях 24-го й 26-го грудня 1957 р. у Вінніпезі відбулося повне засідання Консисторії У.Г.П.Ц. на якому серед ряду інших постанов винесено також таку ухвалу:

"Консисторія Української Греко-Православної Церкви в Канаді іменує Впреп. о. Протопресвітера Григорія Метюка кандидатом на третього Єпископа Української Греко-Православної Церкви в Канаді, і його кандидатура має бути предложена Надзвичайному Соборові Української Греко-Православної Церкви в місті Едмонтоні 4-го і 5-го липня 1959 Р.Б."

На цьому засіданні прийнято ухвалу, що до часу предложення Консисторії кандидатури о. Протопресвітера Григорія Метюка Соборові, доручено о. Протопресвітерові Григорієві виконувати обов'язки Адміністратора Західньої Єпархії Української Греко-Православної Церкви з осідком в Едмонтоні й зайняти становище Настоятеля Катедрі.

Ось ці постанови Найвищого Проводу нашої Церкви в Канаді були причиною, що Високопреподобний о. Протопресвітер Григорій залишає місто Вінніпег, а з ним дорогу улюблену Громаду Святої Покрови у Вінніпезі, яку на протязі 10 років так самовіддано обслуговував, та виїжджає до Едмонтону, щоб тут працювати серед Вірних Катедральної Громади та цілої Західньої Єпархії та приготувати себе до Високої та Відповідальної Гідності ЄПІСКОПІ-СЬКОГО САНУ.

Номінат-Єпископ о. Протопресвітер Григорій Метюк закінчив факультет Православної Теології Варшавського Університету з отриманням наукового ступеня МАГІСТРА ТЕОЛОГІЇ, після чого продовжував ТЕОЛОГІЧНО-ФІЛОСОФІЧНІ СТУДІЇ в столичному університеті в Берлі, у Швайцарії.

Прибувши до Канади, закінчив літній курс англійської мови в манітобському Університеті в Вінніпегу.

Будучи священником на Рідних Землях Впреп. о. Протопресвітер Григорій Метюк займав високі провідні становища у Холмсько-Підляській Єпархії, а за ревну й чесну Службу на користь Святої Православної Церкви й її Народу був нагороджений високими церковними нагородами.

По другій світовій війні прибув до Канади — до Вінніпегу, де став настоятелем Собору Св. ПОКРОВИ. За час його душпастирської праці цей Собор, який собою нагадує Свят-Андрійський Собор в Києві, знову викінчено.

Попри душпастирські обов'язки, Високопреподобний о. Протопресвітер Григорій Метюк займає такі високі становища, як Професор Колегії Св. Андрея, Секретар Президії Консисторії, Заступник Голови Президії Консисторії УГПЦ, як також заступник декана, Блаженнішого Владика Митрополита Іларіона та Настоятель Богословського Факультету Колегії Св. Андрея.

У своїй душпастирській праці Впрес. о. Прот. Григорій Метюк зч головний девіз поклав: "ПРАЦЯ З МОЛОДІЮ Й ДЛЯ МОЛОДІ!"

Достоїнну Особу Високопреподобного о. Протопресвітера Григорія Метюка — НОМІНАТА-ЕПИСКОПА схарактеризував належно й вповні Вп. п. Адв. Петро Лазарович, член консисторії, коли на Надзвичайному Всеканадійському Соборі в дні 4-го липня 1959 р. в місті Едмонтоні піддержував кандидатуру о. Протопресвітера на Едмонтонського Єпископа. Наводимо його слова: "... Як один із свейських членів Консисторії нашої Церкви, я маю велику честь і радість піддержати внесок Високопреподобного о. Протопресвітера Др. С. В. Савчука, Голови Президії нашої Консисторії. Консисторія нашої Церкви знову переконана, що Високопреподобний кандидат має високі кваліфікації і достойний зайняти запропоноване йому місце в нашій Церкві.

Його богословська й академічна освіта — його довголітня ревня і в багатьох випадках страдальна праця на користь Української Православної Церкви і свого народу на рідних землях. — мим жорстокого переслідування з боку національних і релігійних ворогів нашого народу, — його більше як десять-літня священнича праця в Канаді: як настоятель Собору Св. Покрови в Вінніпегі, як професор Богословської Академії Св. Андрея, як секретар нашої Консисторії, як настоятель Катедри Св. Івана, як Адміністратор Західньої Єпархії нашої Церкви, як ЗНАМЕНИТИЙ ПРОПОВІДНИК, як зручний організатор й любитель Молоді, і остаточно, як мила, тактовна, працююча і скромна людина — всі ці досягнення й прикмети його персональності дають нам запевнення, що Він, з Божою поміччю увійде до історії нашої Церкви в Канаді, як один з її ВЕЛИКИХ ДІЯЧІВ, ПРОПОВІДНИКІВ, і БУДІВНИЧИХ....."

## НАШІ ОТЦІ ПАРОХИ

Впрел. о. Прот. ОЛЕКСАНДЕР ХОМ'ЯК



Впрел. о. Прот. Олександр Хом'як, теперішній Настоятель Катедральної Громади Св. Івана увійшов в склад Духовенства Української Православної Церкви в 1950 р. й душпастирював в околицях Вадіа, Саск.

В 1951 році був призначений парохом округи Ватсон, Саск., а в 1955 р. Консисторія призначила його парохом округи Гефорд-Норт - Бетлфорд, Саск. У вересні 1959 р. Впрел. о. Олександра Хом'яка призначено за Благовісником Митрополита Іларіона на становище одного із парохів Катедри Св. Івана в Едмонтоні.

З подиву гідною енергією, він виконує свої душпастирські обов'язки в Громаді, присвячуючи свою особливу увагу кожній ділянці праці й активностям церковного чи загально-громадського значіння. Він має сильний проповідницький хист, який відзеркалюється в його старанно-приготованих проповідях.

Впрел. о. Олександр Хом'як з незвичайною посвятою приділяє своєї, немовби безмежної енергії, посвятив її труду на поміч і підтримку нашого Молодого Покоління в Відділах С.У.М.К. і в Молодечому Братстві. Його навчання, поради і директиви дають їм потрібну заохоту, яка в великій мірі спричинилась до покращення їх праці, особливо в культурно-освітніх та мистецьких ділянках.

Впрел. о. Олександр Хом'як, за весь дотеперішній час, давав всебічну допомогу в організуванні та в обслузі Українських Православних Громад на терені міста Едмонтону (Громада Св. Михаїла й Св. Андрія). Рівнож на протязі трьох років був духовником студентів університету, замешканих в Інституті Св. Івана, яким давав релігійні вказівки та служив Богослуження. Знання с його віддана праця на Курсах Українознавства, які проводяться в дітніх місяцях в Інституті Св. Івана, як також його праця з нашою дітворою на Оселі "БАРВНОК".

Як додатковий приклад його старанної праці це виготовлення 180 діаконтиків, які представляють собою внутрішню обстановку Православної Церкви а далі Обряд та

чинності Святої Божественної Літургії. Щоб цей проект був актуальним та можливим до використання ним, о. Олександр Хом'як приготував докладні пояснення до кожного дивозитива. Цей збірник дивозитивів, який надано старанням Молодшого Братства при Громаді Св. Івана, вже був декілька разів висвітлюваний для Молоді СУМК, для студентів Курсів Українознавства, по Церковних Громадах. Цей практичний спосіб навчання про Церкву та Богослуження дає більш належну оцінку та призначення.

Від часу заснування Західної Єпархії в осіні 1959 р., о. Прот. Ол. Хом'як є членом Єпархіальної Ради. Він сповняє обов'язки секретаря Єпархіальної Ради Західної Єпархії, як також обов'язки секретаря в канцелярії Високопреосвященного Владика Андрея, Архидієцезаря Едмонтону в Західній Канаді.

Високим саноном Протоієрейства нагороджений дня 29-го грудня 1962 року Блаженішим Владикою Митрополитом Іларіоном.

#### Всеч. о. ДМИТРО ЛУЧАК



За благословенням Блаженішого Владика Митрополита ІЛАРІОНА, прозвічано Всеч. о. Дмитра Лучака, другим парохом Катедрі Св. Івана в Едмонтон, Альберта, Всеч. о. Дмитро з своєю родиною прибув до Едмонтону дня 31 серпня, ц. р., щоб обійняти душпастирські обов'язки як парох Катедрі.

Отець Дмитро Лучак народився 29-го жовтня 1923 р. в Гемлін, Альберта, Закінчивши вищу школу в Альберті та Бригіш Колумбі, він записався на учи-

тельський курс в Едмонтон Нормал Скул. Півніше вступив в ряди Канадійської Армії звідки по закінченню II Світової Війни вийшов на студії до Коледжі Св. Андрес у Вінніпезі. Отець Дмитро успішно закінчив Теологічний Курс і на першій конвокації Коледжі Св. Андрес, дня 28 квітня, 1950 р. одержав ступень Ліценціята Теології.

В неділю, 24-го серпня 1952 р., в церкві Св. Тройці в Ванкувері, Б. К., був поставлений в дякони, а 28 серпня

тогож року в Церкві Успенія П. Б. в Вернон, Б. К., був висвячений на священника Блаженнішим Митрополитом Іларіоном.

Отець Дмитро обслуговував Вільямсдонську Округу від 1952 до 1957 року, а парафію ім. Св. Івана в Ошава, Онтаріо, від 1957 р. до кінця місяця серпня 1963 р. За його працю дня 29-го грудня, 1962 р. нагороджено його Золотим Хрестом.

---

Догодній  
КАТЕДРАЛЬНИЙ СТАРОСТА



Яків Тимошин

## ВАЖЛИВІШІ ПОДІИ В ЖИТТІ УКРАЇНСЬКОЇ ГРЕКО-ПРАВОСЛАВНОЇ ГРОМАДИ СВ. ІВАНА ХРЕСТИТЕЛЯ В ЕДМОНТОНІ

**ПЕРШІ ЧЛЕНИ ГРОМАДИ:** (Записались в Членство на організаційних зборах Громади, 11-го листопада, 1923)

Ілля Боднарук, Юрій Сиротюк, Павло Мельник, Григорій Шевчинин, Василь Чельдяк, Григорій Михайлишин, Андрій Солован, Дмитро Пронюк, Петро Михайлишин, Др. Юрій Драган, Йосиф Янішевський, Іван Мельник.

### Перший Заряд Громади:

Голова: Ілля Боднарук; Заст. Голови: Григорій Михайлишин; Писар: Григорій Шевчинин; Касієр: Дмитро Пронюк.

Контрольори: Андрій Солован, Василь Чельдяк.

Павло Мельник.

Опікуни: Іван Мельник, Дмитро Пронюк, Ілля Боднарук.

### ПРИНАГІДНІ ВІДПРАВИ

На запрошення Громади, Всеч. о. Прот. Іван Кусий трічі відслужив Службу Божу в залі Інституту ім. Михайла Грушевського. В той час Всеч. о. Іван Кусий був парохом Громад в околиці Завалли-Ендру й він радо приймав запрошення мшої Громади, коли йому обставини на це дозволяли. Він відправив Богослуження в часі між заснованням парафії й прибуттям першого постійного пароха в Громаді.



Інститут ім. Михайла Грушевського (тепер Св. Івана)  
в залі якого відбувались перші Богослуження.

## ПЕРША ВІЗИТАЦІЯ ВПРЕОСВ. ВЛАДИКИ ІОАНА

Перші відвідини Високопреосвященного Владика, Архiepіскопа Іоана Теодоровича, в Громаді Св. Івана в Едмонтоні відбулися в місяці вересні, 1924 року. На величавій, урочистій Архiepірейській Службі Божій сослужили Всен. Отці: Прот. Василь Кудрик, Прот. Іван Кусий й Прот. Дмитро Сенета. На світлині, яку взяв студент Дмитро М. Олекшій, бачимо як Владика Іоана стрічали вірні й духовенство того радісного дня. Наша Громада мала честь вітати в себе Владика Іоана ще кілька разів; кожна Нова візитація належить до пам'ятних подій в історії парафії. Тепер Впреосв. Владика Іоан є Митрополитом Української Православної Церкви в Америці.



Зустріч Впреосв. Владика Іоана з нагоди першої Нової Візитації, Вересень, 1924 року.

### Набуття Першого Церковного Будинку

В осіні 1926 року, Громада Св. Івана, на чолі з своїм працьовитим зарядом, рішлась взяти епохальний крок вперед — набути свою власну Церкву. Трапилась нагода перекупити церковні будинки іншого церковного угруповання на розі 96-ої вулиці й 106-го двору й відремонтувати їх всередині, щоб наблизити вигляд яконайбільше можливо до українського православного стилю. Ця церква служила потребам нашої Громади до половини 1952 року коли докінчено будову нової Церкви, теперішньої Катедри Св. Івана.



### Перше Богослуження в Ново-набутій Церкві

Перше Богослуження в Українській Православній Церкві в Едмонтоні підслужилось в неділю, 24-го жовтня, 1926 року. Хоч членів в той час було мало, про те Церква була переповнена людьми, що вказувало на велике зацікавлення яке викликало набуття власного церковного будинку. Це перше Богослуження в своїй власній Церкві можна слушно вважати позитивно - переломовою подією в житті цієї Громади. Служба Божа того пам'ятного дня лишила незабутні яскрі спомини: з натхненної проповіді Всеч. о. Прот. Д. Семети, з прекрасного співу хору під провідом Григорія Шевчишина, й з піднесеного настрою учасників.

Історичної вартості світанку з цієї світлої події зник Дмитро Олександрович.



## ПАРАФІЯЛЬНІ РЕЗИДЕНЦІЇ

Перший Парафіяльний Дім був закуплений Громадою побч Церкви. Цей перший дім для житку парохів громади й їх родин, затримався в громадських посілюстях до 1952 року. Тепер Громада має дві резиденції для своїх парохів: одна в безпосереднім сусідстві Катедрі, а друга на віддалі кількох блоків від неї.

## ВІЗИТАЦІЯ ВПРЕОСВ. ВЛАДИКИ МСТИСЛАВА

Нова доба нашої Церковної Громади починалась заходами будови нової Святині. По закупні землі під будучу Катедру на розі 107-ої вулиці й 110-го авеню, Громада нетерпеливо ожидала відповідної нагоди для урочистого посвячення площі. Найсприятливіша хвиля для довершення цього чину, була візитація Вископреосвященного Владика Мстислава, тодішнього духовного зверхника нашої Церкви. Візитація відбулась при великому здиві народу, 7-го травня, 1950 року. Підчас Архирейської Служби Божої сослужили Всеч. о. Амвросій Хруставна, парох; Петро Мельничук, буаший парох, і Василь Сеннішин, Ректор Інституту Св. Івана. Світліни взяті того важливого дня показують частину релігійного обряду посвячення площі й символічний момент, коли Владика Мстислав рикалем викопав першу грудку землі на ознаку започаткування будови нового Храму Божого.

## БУДОВА НОВОЇ СВЯТИНИ — КАТЕДРИ СВ. ІВАНА ХРЕСТИТЕЛЯ В ЕДМОНТОНІ

В четвер, дня 14-го вересня 1950 року почалася будова Катедрального Храму Св. Івана Хрестителя в Едмонтоні в присутності Впреп. о. Митрата Єроніма Гриничини, тодішнього Голови Президій Консисторії, Впреп. о. Прот. Амвросія Хруставки, тодішнього пароха Громади, Впреп. о. Прот. Василя Сеннішина й Всеч. о. Остапа Фляка.

Прибули також члени Заряду Громади: адв. Петро Міськів, голова Громади; п. Петро Будник, голова Будівельного комітету; п. Николай Д. Демко, скарбник; п. Олександр Стринадка, керівник фінансових ристортів, з між ними багато інших членів Громади. Будова почалася, а з її початком усі присутні з нетерпеливим ентузіазмом будуть вітати остаточне завершення будови нової Святині. Від цього часу всі зусилля Громади були звернені до цієї багатородної мети.



Посвячення Площі під Будову Катедрі. Акт освячення довершено Вірною Владикою Мстиславом 7-го травня, 1950 року.



Символічний Початок будови Катедрі. Владика Мстислав добуває першу грудку землі.



Візитачка Вересня, Владика Митрополита Іларіона з нагоди освячення  
Успенського Каменя, 31-го серпня, 1952.

### ПЕРША КАНОНІЧНА ВІЗИТАЦІЯ БЛАЖЕННІШОГО ВЛАДИКИ МИТРОПОЛИТА ІЛАРІОНА

Великого значення подією в житті нашої Громади була Перша Канонічна Візитація Блаженнішого Владика Митрополита Іларіона, який прибув до Едмонтону дня 29-го листопада 1951 року.

Прибувши до Едмонтону, Владика Митрополит на протязі двох днів перед Візитацією відбував Збори з Членами Громади, Зрядом, з Молодечими Організаціями при Громаді, відвідав Інститут Св. Івана Золотоустого та Альбертійський Університет. У всіх тих зустрічах та нарадах Митрополит всіх підбадьорював, усіх закликав до дружньої церковної та громадської праці.

В неділю, 2-го грудня 1951 року, Владика Митрополит відслужив вранішню Архидієцьку Божественну Літургію в сослуженні Верес. о. Митрата Є. Грицини, голови Президії Консисторії; Верес. о. Прот. А. Хруставки, тодішнього пароха Громади; Верес. о. Прот. П. Мельничука й Верес. о. Прот. В. Сенишина.



Зовнішній вигляд Катедрі зараз по закінченні її будови, 1952.

### **ЗАКІНЧЕННЯ БУДОВИ КАТЕДРИ СВ. ІВАНА ХРЕСТИТЕЛЯ!**

В історії нашої Громади, мабуть найбільш очікувані моменти, якими сповнились найдорожчі мрії її Членів, Прихожан та Прихильників безперечно були:

- а). Закінчення Будови Нового Катедрального Храму Св. Івана 1952 Р.Б.
- б). Піднесення новобудованого Храму до статусу Катедрі з Хіротонією й призначенням для неї Правлячого Єпископа в Особі Високопреосвященнішого Владика АНДРЕЯ в дні 5-го липня 1959 року, про що ширша згадка є на дальших сторінках цієї Ювілейної Книги.

## ПОСВЯЧЕННЯ УГОЛЬНОГО КАМЕНЯ НОВОЇ КАТЕДРИ СВ. ІВАНА!

Перший момент, про який згадаємо повоше, був офіційно відмічений Церемоніями Посвячення Угольного Камня, що відбулися 31-го серпня 1952 р. при великому здвигу радянського народу. Наша Громада мала велику честь в цей День вітати у себе Блаженішого Владика Іларіона, Митрополита Вінніпегу й всієї Канади, який очолює ці святкування. В неділю рано о год. 10-й Блаженіший Владика Митрополит Іларіон відслужив величому Свату Божественну Литургію в новому Божому Храмі, який ще тоді був в стадії викінчення внутрі. Після Богослуження відбувся Чин Освячення й покладення угольного каменя в ново-збудований Храм Божий, якого це Чину довершив Блаженіший Владика Митрополит Др. Іларіон.

На другу подію, епохального значіння, довелося Громаді пождати майже сім років.



Закінчення акту посвячення угольного каменя, Владика Митрополит Іларіон громадському народові.

## ВСЕКАНАДІЯСЬКІЯ НАДЗВИЧАЙНІЯ ЦЕРКОВНІЯ СОБОР!

В дніах 4-го й 5-го липня 1959 року відбувся в Катедрі Св. Іоана Хрестителя великі історичні події, а саме **ВСЕКАНАДІЯСЬКІЯ НАДЗВИЧАЙНІЯ ЦЕРКОВНІЯ СОБОР**, який мав одну точку своїх днів, — обрати кандидата на третього Єпископа, Єпископа Едмонтону й Західньої Єпархії.

СОБОР почався врочистою Літургією, яку відслужив Архиепископ **Михайл** у сослуженні Духовенства. Після Літургії Блаженніший Владика Митрополит відкривши Собора, розповів про розвій нашої Церкви і про конечну необхідність мати третього Єпископа, вказавши на кандидатуру Высокопреподобного о. Протопресвітера Г. Метюка, кандидатуру якого прийняла повна Консисторія на своїому засіданні 25-го грудня 1957 р. У міжчасі 11-го квітня 1959 р. о. Протопресвітер Г. Метюк, згідно вимог Православної Церкви, прийняв монашій стан, прийнявши імя **Андрея**, а 12 квітня Митрополит Іларіон возвів в сан Архимандрита. Закінчивши Митрополит так: «Щею нашою постановою ми вважасмо Отця Архимандрита **АНДРЕЯ ДОСТОВНИМ** статуси ЄПИСКОПОМ нашої Святої Української Греко-Православної Церкви в Канаді Богови на Славу, а всім Вірним на спасінок».

В імені Консисторії кандидат виставляє о. Протопресвітер Др. С. В. Савчук і ставить його на Обрання Собору, відчитавши постанову Консисторії. Внесення це підтримав теплою промовою член Консисторії адвокат П. Лазарович.

**І СОБОР ОДНОГОСНО** обрав Архимандрита **Андрея** кандидатом на Єпископа і просив Митрополита совершити Святу **ХІРОТОНІЮ**.

Наступний день, неділя 5-го липня 1959 р. минула в великих дніах. О год 9-ій рано привели «Зо Славою» до Катедрі Митрополита Іларіона. Праворуч його йшов Архиепископ Михайл, а ліворуч Новообранній Єпископ-Новийнат Андрей. Пшйна процесія привела їх з багатьма священниками у Собор. По облаченні розпочалась **ПРИСЯГА** новообранного Єпископа. Новийнат склав відповідь, від ікків у Церкві прийняту присягу, що буде боронити чистоту **ПРАВОСЛАВНОЇ ВІРИ, СВЯТІ ДОГМАТИ, СВЯЩЕННІ КАНОНИ та ЦЕРКОВНЕ ПЕРЕДАННЯ**.

Почалась врочиста Літургія. Служить Митрополит Іларіон й Владика Михайл в сослуженні Духовенства. Спиває наш прекрасний хор під орудою проф. Олександра Євфимчука.



Початок Наречення. Старші Святенки о. Протопресвітер С. Савлук і о. Митрополит Святослав ідуть у Вінтар за Обранцем Собору.



По Нареченні Митрополит Іларіон сповідає Духовенство й народ, що Обранцем Собору прийняв обрання.

І ось "СВЯТІЯ БОЖЕ" і Священна Хіротонія Архимандрита Андрея в Єпископію.

Найстарші Отці ПРОТОПРЕСВІТЕРИ Др. С. В. Савчук і о. В. Савцар проводять Архимандрита Андрея . . . Він на колінах перед Святим Престолом . . . Митрополит каже йому розкрити СВ. ЄВАНГЕЛІЮ на голові. Руки двох Архієреїв на голові кандидата, а Митрополит млагає молитви: ОБРАННЯМ СОБОРУ і апробуванням Боголюблених Архієреїв . . . а у вірників Духовенство, Хор, увесь народ співають громом "АКСІОС — ДОСТОЙНИИ".

І ось третій Єпископ, Едмонтону й Західної Канади! А по Святій Літургії Митрополит доручив новозасвяченому Єпископові ЖЕЗЛА і виголосив своє слово: "Бережи нашу Церкву! Бережи її національно, соборноправно, автокефально, і первозаново. Владика Андрей відповів своїм словом і ВПЕРШЕ поблагословив НАРОД! Ось так в КАТЕДРІ СВ. ІВАНА ХРЕСТИТЕЛЯ В ЕДМОНТОНІ доперемілась ПЕРША ЄПІСКОПЬСЬКА ХІРОТОНІЯ В КАНАДІ.

ВСЕКАНАДІСЬКИЙ НАДЗВИЧАЙНИЙ ЦЕРКОВНИЙ СОБОР, який відбувся в Едмонтоні, це велика подія в житті юної Церкви. Західня Єпархія УГПЦ одержала повноту свого розвитку, а Едмонтон став центром церковного життя Західної Єпархії.



По Св. Літургії Митрополит Іларіон говорить до народу.  
За Митрополитом — Архієпископ Микола, а праворуч — Єпископ Андрей.





Препосвящений Андрей, Єпископ Едмонтону й Західній  
Єпархії.  
Говорить слово по врученні Жезла.

## 80-РІЧЧЯ БЛАЖЕННІШОГО МИТРОПОЛИТА Др. ІЛАРІОНА

Катедральна Громада Св. Івана мала честь і шану відсвяткувати 80-РІЧЧЯ Блаженнішого Владика Митрополита, Первоієрарха Української Греко-Православної Церкви в Канаді, в неділю 20-го травня 1962 Р.Б.

Врочисті Святкування почались Архієрейською Святою Божественною Літургією, що її відслужили Владика Митрополит Іларіон й Владика Архiepіскоп Андрей в сослуженні Духovenства, продовжувались величавим братським обідом і закінчились високо-мистецьким концертом на честь Блаженнішого Владика Митрополита, підчас якого піднесено Ювілейні Адреси.

Підчас Концерту Владика Митрополит виголосив промову-виступ на тему: "Митрополит-Мученик Арсеній Мацієвич".



Перша Візитація Ворреск, Владика Андрей в Катедрі Святого Івана в день Храмового Світа, 7-го липня, 1959.



**ЗАПРЕД КАТЕДРАЛНИОГ ПРОВАДИ Б КОЛЕКЦИОНОГ ПОЛУ**

Членови одбора: Овдари Жиганови, Анаа Чајфа, О. Ипур, О. Ховата, Микола Јакопић, рован, О. Ј. Јирин, Ничане  
 Базар, Ризовић Филипа,  
 Стоја: Јаки: Милошаи Кошчан, Енриу Банганов, Мила Тврчанам, Бисван Костан, Микоша Мериј, Ј. Сербан Марко.

Членки Відділу постійно беруть участь в Церковному Катедральному хорі. Вони також дають моральну піддержку вечірнім курсам Української Літератури на Албертійському Університеті.

Належну фінансову та моральну піддержку наш Відділ С.У.К. дає таким науковим Інституціям як Колегія Св. Андрея в Вінніпегу, Інститут Св. Івана Золотоустого в Едмонтоні й Бібліотека ім. Гасет-а при Саапістичному відділі Албертійського Університету.

Членки нашого Відділу С.У.К. працюють на ділянках господарського, соціального й харитативного життя.

Найбільше зрозуміння мірилом праці Жіночого Товариства — Відділу С.У.К. при Катедральній Громаді Св. Івана в Едмонтоні може послужити статистика його безпосередньої передачі фондів на потреби Катедральної Громади: Від часу його заснування до тепер, Жіноче Товариство передало до каси Громади суму **\$157,955.00** готівкою й багато тисяч доларів вартості всяких речей.



#### УПРАВА ВІДДІЛУ СОЮЗУ УКРАЇНОК ПРИ КАТЕДРІ

Сидять зліва на правіс: Марія Лазарук, Софія Гринюк, Анна Скуба, Голда; Леся Івасюк, Розалія Колісник.

Стоять зліва: Катерина Крутицька, Анна Давидович, Марія Савола, Рісдан Кей і Анна Особа.

До недавня Жіноче Товариство вже передало понад \$28,000.00 на фонд будови Парафіяльної Школи в Андерторі.

В додатку Жіноче Товариство передало \$5,750.00 на Інститут Св. Івана Золотоустого в Едмонтоні й 1,470.00 на Коледж Св. Андреса в Вінніпегу. Від 1933 р. наш відділ є членом "Локал Кавісел оф Вімен" та інших важних сінгромадянських організацій в Канаді.

Ми уважаймо, що в сучасну пору належать владати найбільше зусилля в калєжне виховання дівчорч та молоді по відношенні до духовних цінностей для збереження українського народу в Канаді.

Членкині Відділу С.У.К. цікавляться поглибленням знання про визначних українських церковних та національних провідників народу, письменників, поетів — їх ідей, праці й твори.

Членки, які були основательками чи причинились в великій мірі до розросту Жіночого Товариства, відділено їх **ПОЧЕСНИМ ЧЛЕНСТВОМ**. До ряду Почесних Членкинь належать:

пані Марія Михайлиши, Анна Шевчиши, Дарія Яндова, Михайлина Будник, Розалія Галюк, Добр. Юстина Мельничук, Марія Гавриша, Стефанія Пауша, Барбара Маланчук, Емма Вершомин.

В управі Відділу С.У.К. при Катедральній Громаді Св. Івана в Ювілейному 1963 році є наступні членкині:

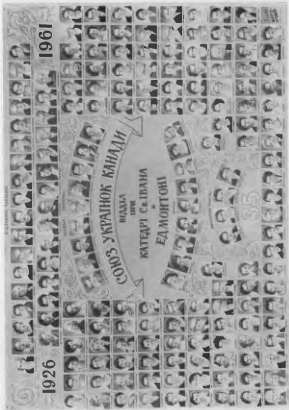
- п-і Софія Гринюк — устуннича голова;
- п-і Анна Скуба — голова;
- п-і Марія Самойл — 1-ша застунница голови;
- п-і Катерина Кругляк — 2-га застунница голови;
- п-і Анна Особа — 3-тя застунница голови;
- п-і Розалія Кей — 4-та застунница голови;
- Добр. Анна Ковалиши — застунница голови;
- п-і Анна Данилович — 5-та застунница голови;
- п-і Леся Івасюк — ділова секретарка;
- п-і Марія Лазарук — кореспондентська секретарка;
- п-і Оля Ганючко — застунница секретарки;
- п-і Розалія Колісник — скарбничка;
- п-і Люба Грегори — голова Добродійного Комітету;
- п-і Мирослава Фербей — голова Комітету придбання членок;
- п-і Барбара Маланчук — голова сіндзального Комітету;
- п-і Марія Михайлиши — референтка Видавничого Фонду ім. Н. Кобрицької;
- п-і Софія Гринюк, п-і Марія Лазарук — Преставниці до Локал Кавісел оф Вімен;
- п-і Анна Чарнел — Представниця до Едмонтонського Відділу Об'єднаних Націй;

*Handwritten notes:*  
Софія Гринюк  
Анна Скуба  
Катерина  
Розалія Кей  
Добр. Анна Ковалиши  
Анна Данилович  
Леся Івасюк  
Марія Лазарук  
Оля Ганючко  
Розалія Колісник  
Люба Грегори  
Мирослава Фербей

п-і Емілія Репка — голова комітету сприяння гор-  
 жанства Канади;  
 п-і Євгенія Яремчук — голова комітету цивільної обо-  
 роки;  
 п-і Софія Василюшини — представниця до комітету  
 радіопередач Зах. Єпархії У.Г.П.Ц.;  
 п-і Розалія Карп'як — голова комітету Молодшого  
 Відділу С.У.М.К.;  
 п-і Розалія Говда — голова культурно-освітнього ко-  
 мітету;  
 п-і Тетяна Лазарович — голова церковного комітету;  
 п-і Наталія Базюк — голова комітету Недільної Школи;  
 п-і Марія Гринчук — голова комітету Української  
 Школи;  
 п-і Марія Лазарук — голова комітету школи україн-  
 ських танків;  
 п-і Марія Солован — голова комітету відвідування  
 хворих;  
 п-і Наталка Мельничук — голова комітету Дитячого  
 Садочка;  
 п-і Емілія Костів — Бібліотекарка;  
 п-і Марія Гагарини — голова комітету збереження ар-  
 хіву Організації;  
 п-і Агафія Янішевська, п-і Варвара Грабарчук —  
 господині;  
 п-і Мирослава Купченко, п-і Марія Мельничук, п-і  
 Марія Гнатюк — представниці до комітету Оселі "БАР-  
 ВІНОК";  
 п-і Наталія Базюк, п-і Люба Грегори — Контрольна Ко-  
 місія;

Праця Відділу СОЮЗУ УКРАЇНОК КАНАДИ при Ка-  
 тедрі Св. Івана в Едмонтоні є корисною, многогранною та  
 плідною. Жіноче Товариство нараховує зараз 224 член-  
 юни, які громадно несуть відповідальність супроти Організації,  
 Церкви та Народу.

Відмічуючи щиро кількома рядками працю Відділу  
 С.У.К. при Катедрі Св. Івана, вітаємо Українську Право-  
 славну Громаду Св. Івана з нагоди 40-літнього Ювілею її  
 існування й бажаємо надалі розросту, успіхів в праці й  
 Божого Благословення.



Члени Вільної Союзу Українок Канади при Катедрі Святого Івана в Едмонтоні. Групова зовнішня карта з ряди 35-тичного Юліана Валаду. Грошово того року була: міні Софія Гривак.

## КАТЕДРАЛЬНИЙ ХОР

Катедральний Хор зветь ще Архидієцьким Хором, бо тільки там, де є Катедра Архидієця, хор носить почесну назву "Катедральний".

Хор нашої Громади був організований ще в 1924 року за пару місяців по її заснуванні. Організатором і першим диригентом його був Впреп. о. Прот. Д. Сенета. До половини 1954 року, провадили хором наступні особи: Юрій Гассан, Іван Завадок, Петро І. Лазарович, Петро Пауш, Стефан Здрізь, Євген Вавринюк, Юрій Білшевич-Головко, Проф. Деметій Березенць, Борис Ферлей. До названого року найдовше затримав диригентську паличку п. Петро І. Лазарович, який провадив хором з великою посвятою майже 18 років. Понадні здобутки в мистецькому відношенні мавши хор за часів диригування п. Юрія Білшевича-Головки. Під його провідом хор здобув собі славу на цілу провінцію з приводу виступів на Албертійському музичному Фестивалі й на двох величавих концертах, влаштованих у міських залах.

В половині 1954 р. керівництво хором перейняв проф. Олександр Євфимчук.

З цього часу хор нашої Громади виказує мистецьку вищість між іншими хорами, та є признаний, як один із найкращих Церковних Хорів в Канаді. Молитвне виконання хором церковного співу в інтерпретації проф. Олександра Євфимчука приносить душевному насолоду Вірним. В додатку, виконання Катедральним Хором таких чинів, як Віччання, Псалми, здобули для диригента та хористів високу подяку та признання.

Проф. Олександр Євфимчук постарався приспособити до музичного тексту таких великих речей, як Ведела, чи Борніянського церковні концерти. Цих концертів співа-лось хором вже п'ять, а шостий готується на 40-літній Ювілей Громади. Здається, що немає досі інших хорів в Канаді, яких диригенти мали б відвагу запропонувати такі справді важкі речі. Це є ознакою пильності й відданості членів хору й їхнього розуміння своїх завдань. Поза цим диригент сам складає музику так до церковних як і до світських текстів. За час праці проф. Ол. Євфимчука репертуар хору став більш різноманітним та багатшим.

Наш хор дуже часто вїїїдав поза Едмонтоном, зокрема на Візитіях Високопреосвященнішого Владика Андрея, щоб дедати ще більшої величі та піднесення на душі тих, що такі Торжества Канонічних Візитієй влаштовували. Виступав хор неодноразово на багатьох Національних Святках, Академіях та Зїїїдах.





— КАТЕДРАЛЬНИЙ ХОР —

Перший ряд, зліва: Анна Дейнада, Маріинна Гнитука, Світлана Черницька, Ольга Юхимчук, Добрий Юстинна Лучак, диригент Олександр Софрончук, Олександр Чухар, Флоренція Шенчук, Ольга Луцимська, Маруся Донганюк.

Другий ряд: Беведрі Шенчук, Ольга Черницька, Катруся Руснак, Маруся Волчанська, Віра Прокоп, Роддан Каріна, Слава Голубчук, Марослава Фербей, Ірина Овста, Євгенія Прокіпчук, Лєся Гунюва, Кароліна Гарисина, Діана Прокоп, Надія Боднар, Роддан Феріна.

Третій ряд: Тарас Голуб, Олександр Гунювий, Борис Мельник, Орест Стратівчук, Іван Прокоп, Павло Луконський, Євгенія Мезик, Іван Каріна, Юрій Сидик, Петро Прокоп, Іван Кушак.

Четвертий ряд: Євген Сринюк, Марослава Мурина, Нестор Голубчук, Отто Сринюк, Лєва Феріна, Ярина Метрушев, Євген Овста, Григорій Прокопчук, Борис Фербей, Степан Родданський і Іван Каш.

Немає на знімці таких хористів: Лєся Івакюк, Діана Івакюк, Анна Мельник, Світлана Мельник, Петрус Пелюк, Анна Порубан, Роддан Клейн, Іванко Боднар, Євген Луконський, Михайло Кушак, Петро Мосійчук, Роман Славян, Манолой Зупу.

Про музичний рівень Катедрального Хору відзначались словами похвали визначні особи, які гостювали в нас: як наприклад: Бл. П. Іван Багряний, Ген. Капустівський, Ген. П. Шандрук, а зокрема Голова В. О. Української Національної Ради Микола Лівницький. Були й прихильні слова признання не Українців, як Президента Американо-Українського Університету, репрезентантки інженерів Франції, а також слів похвали після вислухання хору в Еск Айленд Парку та підчас всевітнього конгресу інженерів.

Висока місія Катедрального Хору полягає в його служінні Народу, а через те в служінні Богові.

Катедральна Громада має повну надію, що наш хор буде, як і досі рухуватись цією дорогою!

## НЕДІЛЬНА ШКОЛА ПРИ КАТЕДРАЛЬНІЙ ГРОМАДІ СВ. ІВАНА В ЕДМОНТОНІ

Недільна Школа є одним з найважливіших чинників виховання дітей, бо починаючи від наших найменших Недільна Школа заціплює в серцях наших діточок засади релігійного почуття, знання Божого Закону, любові та пошани до своєї Церкви.

В Недільній Школі діти наші вже зараніє навчаються про обов'язок вчашати у Неділі до Церкви, пізнають свій обряд, навчаються молитов, навчаються жертвенності, набувають цього правильного переконання, що істинно єдиною церквою є ЦЕРКВА ПРАВОСЛАВНА!

В цьому році до Недільної Школи вчашає 250 дітей. Школа є поділена на сім клас, в яких навчаються діти від 4-ох років до студентів 12 класи середньої школи. Навчання в Недільній Школі відбувається кожної неділі від год. 10-тої до 11-тої, в залі Катедрі та в парафіяльному домі, в якому знаходяться декілька клас.

По закінченні навчання уся дітвора та молодь під проводом учителів переходять до Катедрі на Богослуження.



Учителі Недільної Школи при Катедрі Св. Івана 1983 року з  
Воронск, Владислав Андреев.

Склад учительського персоналу на рік 1963/64 з наступний:

Початкова класа: п-і Вікторія Шенчук, п-і Маріанна Гнатюк, п-на Олена Верховина.

Перша класа: п-і Марія Лазарук, п-і Ярослава Мельник, п-на Маруся Паранюк.

Друга класа: п-і Павліна Стечишин, п-і Марія Судима.

Третя класа: п-і Надія Боднар, п-і Наталка Фарнод.

Четверта класа: п-і Іванна Дженіс, п-і Євдокія Такасюк.

П'ята класа: п-і Оля Райчиба.

Шоста класа: п. Андрій Мельничук.

Сьома класа: п. Василь Лобай, п. Василь Савчук.

Учитель церковного співу є п. Євген Запорожко. В разі неприємності хтось із учителів, дану класу проводить голова комітету Недільної Школи п-і Н. Базюк. В програмі навчання дітей Божого Закону учителі користуються такими допоміжними матеріалами:

1. Листкові лекції Старого й Нового Заповіту (дво-мовні) — Видання Консульторії УГ.П.Ц.

2. Біблійні оповідання Старого Заповіту — Бз, п. к. Прот. П. Мельничук.

3. Життя Ісуса Христа — Новий Заповіт.

4. Богослуження Православної Церкви — о. Митрофан С. Геруса.

5. Катехизис "ПРАВОСЛАВНА ВІРА" — Вищоюприсяженим о. Владимира Андрія.

6. Короткий нарис історії Християнської Церкви — проф. Д. Дорошенка.

7. Історія Української Православної Церкви в Канаді — лекції опрацьовані учителями Недільної Школи — Андрій Мельничук й Василь Лобай.

8. Лекції про річні Празники — Символ Віри і Святи Таїнства в опрацьованні о. Прот. Ол. Хом'яка.

9. Лекції учителями Іванни Дженіс й Євдокії Такасюк.

Багато матеріалу для навчання приготують самі учителі Недільної Школи, на основі авторитетних джерел про Святу Православну Віру, а приготувини їх, узгодивши з Отцями Настоятелями.

Тут треба з цілою певністю та з прованням ствердити, що учителі Недільної Школи присвячують дуже багато часу та праці для наших дітей, бо вони свідомі цього; що Недільна Школа, поза рідним домом, перша засіває в дитячу молоду душу все святе, щонайкраще. Вона перша невидимо, зв'язує дітей зі своєю церквою, своїм народом. І посієне тепер, оставиться на ціле життя. В цьому мудрість та заслуга тих, що не жаліють труду при цій праці. З дітей та молоді, згуртованих тепер в Недільній чи Українській Школах, чи в наших Організаціях, при нашій Катедральній Громаді, забезпечується церква сотнями нових членів в майбутньому. А це поважна парафія. Може дехто

відпасти з них, але переважача більшість таки буде в нашій Церкві.

До комітету Недільної Школи входять:

п-і Наталія Базюк — голова, п-і Іванна Дженте — секретарка, п. Євген Вазринюк — скарбник.

Попри саме навчання, діти в Недільній Школі виконують за чергою деякі обов'язки в церкві. І так: хлопці при-саджують підчас Святої Літургії, дімчата провадять недільну тацу, а ціла Недільна Школа співз-частинує Святої Служби, а саме Єктенію за принесені Дари та Молитву Господню "ОТЧЕ НАШ".

Діти Недільної Школи приступають два рази в році до Святих Таїнств Сповіді й Святого Причастя, які не Святі Таїнства наближають їх до Бога, наповнюють їх ду-ші Божою Ласкою, освячують їх.

Недільна Школа навчає наших дітей жертвенности. Кожен раз дитина приносить свій "дар" на тацу. Тим вона змалку приучується чесноті давати милостиню, яка є не-відлучною частиною Богослуження. Навчання в Недільній Школі починається кожного року з початком місяця жер-твенія й триває до половини місяця червня. Два рази в році Комітет Недільної Школи влаштовує мисли несподіан-ку, а саме зимою діти відбувають їзду на конях, а літом — на закінчення навчального сезону Живоче Товариство раз-ом із Громадою влаштовує для дітей пикник.

Пішучи ці рядки до Ювілейної Книжки, що її видає Управа Катедральної Громади на годні СОРОКЛІТТЯ, ува-жаю за краще подати ще такі вісті для збереження в па-мяті наших та в пам'яті сучасних поколінь.

**Голови Комітету Недільної Школи:**

П-і Тетяна Лазарович, п-і Луїса Фенкс, п-і Анна Мель-ник, п. Андрій Мельничук, п-і Наталія Базюк.

**На протязі жовтулосе часу навчали в Недільній Школі гні:**

Євма Верхомиш, Оля Лукомська, Розалія Говда, До-кія Корпан, Софія Васильшини, Стефанія Магус, Анна Да-шківшини, Анастасія Мислук, Параскева Сліпчук, Наталка Мельничук, Оля Фігал, Марія Косташ, Катерина Миськів, Мирослава Фербей, Анастасія Тришук, Зиновія Хрустанка, Валентина Добровіж, Осипа Колясник-Михайлишини, Анаста-сія Романчук-Сенія, Анна Чорнел, Оля Німчук, Марія Ль-бай, Марія Мельничук, Анна Скуба, Діана Шандро, Євгенія Лучинська, Євксветта Пелех-Мірик, п-на Петруся Ци-келевич.

**З мушун навчали такі панове:**

Стефан Мислук, Михаїл Магус, Стефан Цибак, Олександр Гуженний, Василь Косташ, Др. Стефан Яремчук, Др. Лев Фаринд, Іван Репка, Василь Володыко, Григорій Мо-сійчук, Іван Каріжак та Віктор Купченко.

Особливе призначення належить тим першим Священи-кам, які поклали основи для організації Недільної Шко-

НЕДІЛНА ШКОЛА ПРИ КАТЕДРІ



Святлана прадставіла месыяні класу Недаіона Школа при Катедры з ім. Парославі та універсітэтам.

ли ще 1928 та наступних роках (о. Прот. П. Бізон, о. Митрат П. Самець, о. Митрат С. Гринца, о. прот. П. Мельничук) а далі всім наступним Отцям Настоятелям аж до сьогоднішніх днів, які ретно трудилися і трудяться на нині Недільній Школі. Зокрема щира подяка Високоспреосвященішому Владисі Андрею за ті великі поради та вказівки для ще кращого розвитку Недільної Школи.

Як голова Комітету Недільної Школи ще раз у СОРОК-ЛІТНІЙ ЮВІЛЕЙ Катедральної Громади складаю щира подяку усім учителям — тим, що навчали давніше й тим, що навчають зараз, подяка Катедральному Зарядові та Жіночому Товариству за їхню всебічну поміч.

На закінчення хочу сказати таке: Хто любить своїх дітей та хоче в майбутньому бачити їх ДОБРИМИ, РОЗУМНИМИ та ЧЕСНИМИ ЛЮДЬМИ, нехай подбає, щоб діти їхні виховувались в релігійному дусі під покровом УКРАЇНСЬКОЇ ПРАВОСЛАВНОЇ ЦЕРКВИ.

У СОРОКЛІТНІЙ ЮВІЛЕЙ КАТЕДРАЛЬНОЇ ГРОМАДИ СВ. ІВАНА від української православної дітвори та молоді, яка навчається Божого Закону в Недільній Школі під проводом учителя, сердечно вітаю ОСНОВОПОЛОЖНИКІВ, які своєю вірою, любов'ю та працею причинилися до організування УКРАЇНСЬКОЇ ПРАВОСЛАВНОЇ ГРОМАДИ СВ. ІВАНА в Едмонтоні, а тим самим до виникнення СОРОК-ЛІТНЬОГО ЮВІЛЕЮ.

В неділю 17-го листопада піднесімо ВДЯЧНІ МОЛІТВИ до Бога за їх працю і освіту для Рідної Церкви, а за тих що відійшли у вічність, маємо, щоб Господь дав їм ВІЧНИЙ СПОКІВ

**Наталія Бізон** — голова Комітету Недільної Школи

УКРАЇНСЬКА ШКОЛА ПРИ КАТЕДРІ СЕ. ІВАНА



Посеред учнів української школи сидять: Іван Карпак, учитель; Володимир Мисайлович, чл. комітету; о. Довжак; Марія Гринчук, голова комітету; о. Лучак; Володимир Сладковий, чл. комітету. По боках стоять Наталія Болгар і Дарія Коршак, учительки. Нова на зліва Володимир Кутівський, учитель.

## УКРАЇНСЬКА ШКОЛА ПРИ КАТЕДРІ СВ. ІВАНА В ЕДМОНТОНІ

В радісний СОРОКЛІТНІЙ ЮВІЛЕЙ Катедральної Громади в Едмонтоні щиро повітнеслабунтій привіт ВДЯЧНОСТІ, ПОШАНИ та глибокої ПОДЯКИ ОСНОВОПОЛОЖНИКАМ УКРАЇНСЬКОЇ ПРАВОСЛАВНОЇ ГРОМАДИ СВ. ІВАНА в Едмонтоні, яка своїми початками сягає 1923 року.

За сорок років Церковна Громада сильно зросла й сьогодні сіє на цілу Західню Канаду з прекрасним Катедральним Собором Св. Івана, який став центром нашого релігійного та національного життя. У тісній співпраці із Катедральною Громадою Св. Івана в Едмонтоні діють та працюють наші світські Самостійницькі Організації — Т.У.С., С.У.М.К., а зокрема СОЮЗ УКРАЇНОК КАНАДИ, який взяв на себе обов'язок належного виховання Української Православної Молоді та Дітвори в українському дусі при допомозі УКРАЇНСЬКИХ ШКІЛ.

УКРАЇНСЬКА ШКОЛА при наших Церковних Громадах під опікою Відділів С.У.К. є одним із могутніх чинників ЗБЕРЕЖЕННЯ НАШОЇ ДІТВОРИ як окремого народу в складі вільних народів канадської землі. УКРАЇНСЬКА ШКОЛА це основний чинник, який впливає на формування УКРАЇНСЬКОГО СВІТОГЛЯДУ в душах дітей та молоді.

УКРАЇНСЬКА ШКОЛА це та твердиня, де наші діти виконуються як національно свідомих одиниць свого народу та будучих Членів Церкви та Організації.

УКРАЇНСЬКА ШКОЛА дає можливість нашим дітям навчатись УКРАЇНСЬКОЇ МАТІРНОЇ МОВИ, ІСТОРІЇ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДУ, ПІЗНАТИ КУЛЬТУРУ й ВАРТІСТЬ НАРОДУ, до якого вона належить.

УКРАЇНСЬКА ШКОЛА при Катедральній Громаді проводить таку працю від 1926 року, й за той час напевно підготувала до Громадської праці тих, які сьогодні стоять у проводі нашого Церковного та Національно-Громадського життя.

СОРОКЛІТНІЙ ЮВІЛЕЙ нашої Громади заставляє нас Православних Українців до ще більш посиленого обов'язку: НАВЧАТИ ДІТЕЙ УКРАЇНСЬКОЇ МОВИ, СТВОРИТИ ЗАСАДУ-ПРАВИЛО, ЩО РОЗГОВІРНОЮ МОВОЮ ПО УКРАЇНСЬКИХ ДОМАХ Є УКРАЇНСЬКА МОВА, УВЕСТИ ДІТЕЙ В УКРАЇНСЬКИЙ СВІТ — ПОСТАВИТИ ПЕРЕД ОЧІ НАШИХ ДІТЕЙ ЗІРКУ УКРАЇНСТВА!



З перспективи СОРОКЛІТНЬОГО ЮВІЛЕЮ, можна сміло й певно ствердити, що наша дівтора навчачючись в Українській Школі, не пропаде — незагубиться в інтернаціональному морі канадійського оточення.

Напевно в їх душах збережеться "ЄВШАН-ЗІЛЛЯ", що завжди пригадуватиме їм СВОЄ РІДНЕ-УКРАЇНСЬКЕ!

Пам'ятаючи про це, що: "ХТО ЗДОБУДЕ ДУШІ ДІТЕЙ — ЗДОБУДЕ МАЙБУТНЄ", радісно зустрічаймо СОРОКЛІТНІЙ ЮВІЛЕЙ КАТЕДРАЛЬНОЇ ГРОМАДИ в тій надії, що наша дівтора й молодь вихована в душі релігійному й національному є запорукою нашого дальшого життя, як народу.

Нехай Господь допомагає нам у спільній нашій праці.

М. Довганюк — писарка

М. Гринчук — голова



Дитячий Садок в 1903 році при Катедрі Св. Івана в Едмонтоні.

## ДИТЯЧИЙ САДОЧОК

Важною ділянкою праці Відділу Союзу Українок Канади при Катедральній Громаді Св. Івана в Едмонтоні є опіка над Дитячим Садочком. Дитячий Садочок провадиться невинно під проводом Відділу Союзу Українок Канади повних 13 років і є тим **доповнюючим** виховним чинником для виселення в душу дитини українського духа, любови до всього рідного та для навчання й кращого збереження української мови.

Цього всього діти навчаються в Садочку при пломочі навчання української пісеньки, української казки, оповідань та легеневих віршів, а далі в програмі навчання є різні дитячі ігри, вправи з **піснями**. Два рази в році Батьки та Матері, Дідусі та Бабусі мають нагоду бути на тих прекрасних **КОНЦЕРТАХ**, що їх влаштовують: **ізації найменших**. Завдяки Відділові Союзу Українок Канади при Катедральній Громаді Дитячий Садочок розвивається **успішно** та становить сильний виховний чинник у вихованні наших найменших.

Склад Управи в цьому Ювілейному році є наступний:

Пані: Стефанія Магус — учителька; Наталія Мельничук — голова; Ірина Охота — заступниця голови; Розалія Богачок — секретарка; Маріанна Д. Мельничук — скарбничка.

З нагоди **СОРОКЛІТНЬОГО ЮВІЛЕЮ** Катедральної Громади передаємо усьому Членству **ЩИРИЙ ПРИВІТ** від наших **НАЙМЕНШИХ**.

Наталка Мельничук — голова



СТАРШИЯ ВІДДІЛ СУМК ПРИ КАТЕРДІ В 1963 РОШІ

## СТАРШИЯ ВІДДИ С.У.М.К. Ч. 145 ПРИ КАТЕДРІ СВ. ІВАНА В ЕДМОНТОНІ

Краса й радість життя окремої людини не залежить виключно від зовнішніх об'єктивних умов оточення чи успадкованих талантів і здібностей. В цілому однакових умовних окремі люди є щасливі, або нещасливі, одні живуть повним і змістовним життям, інші надіють. З числа однаково обдарованих людей одні розвиваються й удосконалюються, збагачуючи себе й своє оточення новими цінностями, інші закопують і гублять свої вроджені здібності.

Що ж треба для того, щоб життя було повне змісту, радості й краси, і щоб справді бути щасливим?

Тільки життя тієї людини й тих народів є змістовним та творчим, які мають перед собою ВЕЛИКУ ІДЕЮ й у служінні їй бачать своє життєве призначення.

Це добре зрозуміли наші батьки на вільній канадській землі, які розбудовували при величезних зусиллях Українське Церковне та культурне організаційне життя, вказали нам Молодим на ВЕЛИКУ ІДЕЮ — а саме ЗБЕРЕТИ ТИ СВОЄ РІДНЕ — ЦЕРКВУ, НАРОД Й ОРГАНІЗАЦІЮ. Наші батьки ретельно журилися й про те, як належить підготувати нас МОЛОДИХ, щоб у слушний час ми були й готові продовжувати та розбудовувати цю працю, яку вони започаткували.

Наші батьки своєю свідомістю, цю для закріплення ВЕЛИКОЇ ІДЕЇ в серцях Молоді треба вже зараніє проручуватись до організаційного та громадського життя — отже треба й самим навчатись, як працювати й другий до праці залучувати. Треба вчитись слухати Провідників, щоб самим у провід стати.

І ось засновується ПЕРША УКРАЇНСЬКА МОЛОДЕЧА ОРГАНІЗАЦІЯ В КАНАДІ — СОЮЗ УКРАЇНСЬКОЇ МОЛОДІ КАНАДИ — С.У.М.К.

С.У.М.К. — чотири скорочення слів, які тримають в собі вказану вищими Провідниками нам Молодь ВЕЛИКУ ІДЕЮ, глибокий зміст!

СОЮЗ — союзники, це однодумці — вибрані люди, які ставлять перед собою високі Ідеали й до них змагають.

СОЮЗ — це дружба, приязнь! Дружба й приязнь між самими членами, дружба й приязнь одного відділу до другого, дружба й приязнь зі своїм Провідом — Народом.

СОЮЗ — це збірна сила, а в ньому існує закон: ВСІ ЗА ОДНОГО, ОДИН ЗА ВСІХ!

Друге слово "УКРАЇНСЬКО!" Це заява приналежності до свого народу, це гордість свого національного походження, це збереження імені своїх батьків, а збереження свого імені є свідченням високої культурності людини.

**ВУДИЛИ СУМК ПИР ГРОМАДИ СВ. ИВАНА В ЕДМОНТОНИ, 1936**



Морозова Организация СУМК била в менингъ поканени в гонях ПСС-Иван. Блато СУМК иже итали Грочане била  
трасовани. Блато в иже Сумкина твир забавати сполити гонл сирпа саморе грочанства.

Третє слово "МОЛОДІ"! Це означення віку людини! МОЛОДІСТЬ — це найкраща пора в людському житті, коли людина повна життєвих сил, енергії й завзяття. Здорові Молодь маютьи вказану ІДЕЮ завжди готові на ВЕЛИКІЙ ЧИН, ПОСВЯТУ, та ТВОРЧУ ПРАЦЮ, а творчі діла увіковічують нащадки!

Четверте слово "КАНАДИ"! Це край-державна, в якій Організація С.У.М.К. і її ІДЕІ розвинулися, та закріплюються серед Членів Організації С.У.М.К.!

Чи ж не прекрасні ці ІДЕІ організації С.У.М.К., якої завданням є виховувати Українську Православну Молодь на засадах любови до ЄДИНОЇ ВИКОВРЧНОЇ ЦЕРКВИ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДУ — ЦЕРКВИ ПРАВОСЛАВНОЇ, на засадах свідомості свого НАЦІОНАЛЬНОГО ПОХОДЖЕННЯ та ПРИНАЛЕЖНОСТІ ДО УКРАЇНСЬКОГО НАРОДУ й на засадах корисного та чесного ГОРОЖАНИНА нової нової Батьківщини, КАНАДИ!

І тут в Едмонтоні на протязі останніх 30 років існує й діє активно при Катедральній Громаді ВІСЦІ С.У.М.К.



Сумкинів Старшого Віддату в Едмонтоні ч. 145 витяг з поверті з Всеканадійського З'їзду СЗМК на якому здобули перемогу в Драматичному Фестивалі. Провідник СЗМК на Алберті, Василь Мукавек, представили подиноків української-перекладач: (зліва) — Роман Соловко, Дора Івасюк, Петро Боднар, Леся Боднар (найкраща акторка Фестивалу), Роман Сринько, о. Прот. О. Хоняк, режисер і о-ч Леся Івасюк, голова Виклірної Ради.

В щогорічному його провіді є наступні Сумішці й Сумішчи:

Євген Особа — Провідник; Лелія Базюк — заступниця провідника; Доя Івасюк — писарка; Роман Єршук — секретар; Мар'яна Голубчук — референтка соціального комітету; Давид Черняк — спортивний референт; Орест Семчук — програмовий референт; Петро Боднар — пресовий референт.

Найважливішим нашим завданням в цьому році буде наша участь у Всеукраїнському Самостійницькому З'їзді у Вінніпегу. Ще досі у нас живе великий спогад із незабутих хвилин нашої активної участі у Торжественному зложенні Вінок перде Пам'ятником ТАРАСА ШЕВЧЕНКА та Плахиди за спокій душі ВЕЛИКОГО ГЕНІЯ.

Тут належить згадати і про нашу участь в програмі З'їзду, де наш Відділ удостоївся бути нагородженим ЧАШЕЮ ПЕРЕМОГИ В ДРАМАТИЧНИХ ЗМАГАННЯХ.

Ми вважаємо, що наш Відділ мує бути амбасадором СУМКІВСЬКОГО ЦЕІ в провінції Альберти, й саме тому доводилося нам багато разів відлітати на Окружні з'їзди з певною програмою, внаслідок чого створились нові Відділи.

В радісній СОРОКЛІТНІЙ ЮВІЛЕЙ Катедральної Громади Св. Івана в Едмонтоні, якої частину творимо МИ, висловлюємо БУДІВНИЧИМ нашої Церковної та Культурно-Освітнього життя ширю подяку й призначення за проведено працю, а зокрема подяка за виконані дії життя ОРГАНІЗАЦІЇ С.У.М.К., яка веде нас до гарних успіхів на шляху поступу та виховує нас на добрих, свідомих й корисних Громадян, сильних духом, зрілих розумом й гордих нашим національним іменем.

Сумішці 145-го Відділу в Едмонтоні.

## МОЛОДШИЯ ВІДДИ С.У.М.К.

Ще в первісних початках стнування С.У.М.К. статут дав напрям, щоб створити дві групи молоді: молодші від 12 до 15 років життя і друга група від 16 років вігору. Такого поділу в первісних початках не завважується так искраво, хоч він і був.

Потреба мати окремі Відділи Молодших С.У.М.К. показала дуже важкими і konieczними по віві, коли старшої молоді стало менше, а менші не чулися свободними в товаристві старших і ждали деки виростуть. Тим часом життя вело їх іншими, не нашими дорогами, й вони губились для своєї Організації. Щоб доростаючу молодь організувати, треба було дати провід, окрему програму діяльності, яка б відповідала їх віковій та зацікавленю. Цією справою зацікавились інші світські Організації а зокрема

З ПРАЦІ МОЛОДШОГО ВІДДІЛУ СУМК — 1956



Це знімає представка членів Молодшого Відділу СУМК з 1956 року, при одноу з їхніх програмових проєктів — навчання української мови. Це є один із практичних способів яким передається молодому поколінню слабу українського мистецтва. Крім Суцвінок, на знімку бачимо: Анастасію Масак, голова Ндлшного Комітету; Ольга Сесурк, інструкторка й Ольга Фіодь, членка комітету.

**СОЮЗ УКРАІНОК КАНАДИ. МОЛОДШИЙ ВІДДІЛ С.У. М.К. при Катедральній Громаді Св. Івана в Едмонтоні існує від 1949 року, яким дбайливо опікується місцевий Відділ СОЮЗУ УКРАІНОК КАНАДИ.**

Кожного року згаданий Відділ Союзу Українок Канади вибирає спеціальний Комітет до цієї відповідальної праці. Цей Комітет не тільки виконує обов'язки Надзірної Ради, але що важливіше, дає напрямні для праці Молодшого Відділу С.У.М.К., дає та приготував відповідну програму для його Членства й заангажує потрібних інструкторів.

В програму Молодшого Відділу С.У.М.К. входять різні діялькн із УКРАЇНОЗНАВСТВА та навчання БОЖОГО ЗАКОНУ. До цього Молодші Сумківці розвиваються при помочі спортових й соціальних підприємств.

Тут належить згадати такі прекрасні виступи наших Молодших Сумківців, як: "ВИФЛЕВМСЬКА ЗОРЯ" А ВЕ- ЛИКДЕНЬ В УКРАЇНІ" та "ГАГЛКИ."

Наші Отці парок завжди цікавились поступом нашого Молодшого Відділу С.У.М.К. й завжди присвячували для Молоді якнайбільше уваги й помочі.

Наш Молодший Відділ С.У.М.К. нараховує зараз 50 членів. В цьому Ювілейному році Головами Комітету Опіки й Праці над Відділом була п-і Марія Мельничук, а зараз цю працю провадять п-і Розалія Карп'як.

Склад Управлн Молодшого Відділу С.У.М.К. в часі друкування цієї Ювілейної Книги є наступний:

Богдан Славутич — провідник; Леся Карпатська — заступниця провідника; Ліона Фарина — писарка; Омелян Єриноок — скарбник.

Комітети, які діють при Відділі Молодшого С.У.М.К., очолюють наступні Сумківці: Євгенія Єриноок, Ярослав Прокпчук, Маргарета Шевчук, Йосиф Боднар, Маруся Стечншин, Михаїл Дженне, Лариса Фербей.

Вітаємо із СОРОКЛІТНИМ ЮВІЛЕЄМ усе Членство Ка- тедральної Громади Св. Івана як також вітаємо місцевий Відділ СОЮЗУ УКРАЇНОК, який веде корисну працю з нами МОЛОДИМИ СУМКІВЦЯМИ.

Ліона Фарина — писарка      Богдан Славутич — провідник.



**МОЛОДІЯ ВІДДІЛ СУМК ПРІЙ КАТЕДРИ**



В передньому ряді сидять до. Паролик, член Національної Ради від Вільної Співу України та інструктори.

## ШКОЛА УКРАїнСЬКОГО ТАНКУ ПІД ПРОВОДОМ ЖІНОЧОГО ТОВАРИСТВА ПРИ КАТЕДРІ Св. ІВАНА

Школа танку була організована 1953 року Відділом Союзу Українок при Катедрі Св. Івана, як частина його культурно-освітньої праці. Під умілим, артистичним керівництвом широковідомої танцюристки, балерини та хореографки Віри Запотоїч, школа скоро знявала позитивні наслідки.

Після виїзду з Едмонтона, пані Запотоїч в осені 1956 року, пан Мирослав Куць, відомий місцевий музик та артист Народного Українського Танку, перебрав керівництво школи, й продовжує навчання до цього часу. Цією цією школою Народного Танку є збереження та розвиток українського Українського Танкового Мистецтва. Український Танок найкраще об'єднує всі галузі мистецтва: музику, живопис та народну істину. За десять років свого існування, ця школа своїми виступами зробила велике зацікавлення серед наших спів-громадян. Ми горді за її виступи на Абертійському фестивалі, в роках 1954 - 1955, де здобула похвалу глядачів. Танцюристи своїми змаганнями в "Компанії Лів Телент Шоу" здобули першество Українським Народним Танком. Танцюристи були запрошені дати пів-годинний виступ в "Мекдоналд Хотелі," підчас величавих конвенцій. У 1957 році Школа Танку при Катедрі Св. Івана була запрошена репрезентувати Українську Етнічну Групу на офіційним відкритті шістично Абертійської Ювілейної Адапції. Щодо цього "Едмонтон Джорнал" підсумовує очінки квілейного концерту, для призначення цієї школи і її енергійному директорів, за зразкове збереження автентичності Українського Танку, і за визначний вклад до загально-культурного життя міста Едмонтона.

Всі ці здобутки стали можливими через постійну присутність членів комітету, а ними є пані: Марія Солоник, Марія Мольничук і теперішня голова комітету, пані Марія Лазарук.

Від самого заснування школи танків завжди над українською речістю та над експонатями українського мистецтва має п-і Оля Семчук.

Історія школи Школи Танку не була б повною без згадки про нашого першого соліста, Тараса Семчука, визначного українського танцюриста, котрий став професійним балетристом.

На протязі десяти років існування Школи Танків відзначилися: Леся і Тарас, Суліма, Наталка Добрянці, Василь і Юрій Василевичуки, Ярослав Метрунець, Орест Семчук, Р-ман Соловй, і Орест Лазарук. Постійним помічником для Школи завжди був пан Вадим Добрянці, артист-жодляр, який оформлював і прикрашував сцену. У в'їзницю 17-го травня 1963 р. вечора, у "Вікторії Компанет Глі

ШКОЛА УКРАЇНСЬКОГО ТАНКУ ПРИ КАТЕДРІ



Члени комітету, на чолі з головою Марією Лазарук, та учасники школи Маршала Кучи. Завіска виста після виступу урив танкової школи у "Викторіє Гай Скул" англійськи, 1963 року.

Скул' аудиторії, відбувся величавий виступ Школи Українського Танку з нагоди 10-літнього Ювілею. Чистий прихід з цього виступу був переданий на Будівельний Фонд Нової Аудиторії. Комітет Школи Українських Танків передав поважну суму грошей на Катедру Св. Івана. До тепер цей комітет вже пожертвував \$500.00 на Будівельний Фонд Парафіяльної Школи в залі. До Школи Танку тепер вчиться 85 дітей у віці 6 - 14 років. В 1950 році, за ініціативою п. Мирослава Куця, з учнів які покинули школу українських танків при Катедральній Громаді, створено мистецький ансамбль "ШУМКА", що є найкращою групою танцюристів в Альберті.

**Комітет Українського Танку:** Голова — п-і Марія Лазарук, Заст. голови — п-і Марія Сулима, Касирка — п-і Марія Марчишин, Секр. — п-і Анна Особа. Членки Управління: пани: Анна Пронюк, Павліна Стечишин, Родалія Карськ ; Ольга Семчук.

## НАШІ ЦЕРКОВНІ ДЯКОВЧИТЕЛІ

Українська Православна Громада Св. Івана в Едмонтоні була щасливою від багатьох зглядів впродовж своєї 40-літньої історії. Одне додаткове щастя було в цьому, що вона користувалась обслуговуванням високо кваліфікованих іспитованих дяковчителів, з прекрасними голосами. Цими фаховими силами були Бж. П. Степан Зарізь, й теперішній дяковчитель п. Петро Антін Пауш. Пан Петро Пауш почав свою працю в Громаді в 30-их роках, коли то провадив Українську Школу, а з цим допомагав в диригентурі Церковним Хором та виконував обов'язки дяка. На протязі довгих років п. Петро Пауш займав з відзначенням становище диригента світських хорів при Громаді. Під його опікою й директивами почались перші радіо передачі нашої Громади. В роках 1937 - 1939 включно таких радіо передач було 170.

Крім цього п. Петро Пауш організував, чи не перший мужеський хор в Едмонтоні.



Ст. Зарія



П. А. Пауш

З хвилиною відходу у вічність **Бл. П. Степана Зарія**, **п. Петро Пауш** вдруге займає становище дяка в Громаді з 1956 р. Попри ці обов'язки, **п. Петро Пауш** належить до тих наших Громадян, які беруть живу участь в житті Громади й завжди подас всебічну поміч на всіх ділянках культурно-освітнього життя, а зокрема знаний як добрий драматург та режисер. Під його провідом Драматичний гурток ім. Л. Українки при Катедральній Кромаді здобув собі велике признание та популярність. Ждемо того часу коли знову в новообудованій Аудиторії Драматичний Гурток відновить та продовжуватиме свою активну працю.

До помічі нашим дяковичелям були охотинки, які в міру потреби їх заступали чи допомагали. Зрапних років Громади належить згадати Григорія Шевчишина й теперішнього о. Юрія Цукорника. В новіших днях свою поміч дають: Яків Тимчишин, Петро Малик, Николай Малицький, Іван Кіця, Андрій Мельничук та Стефан Копоть.

## СОРОК ЛІТ НА СЛУЖБІ НАРОДУ



Архирея Західної Єпархії, і величній Інституту Св. Івана.

Нова доба українського громадського життя в Канаді почалася при закінченні першої світової війни 1918 року. Того року в місті Саскатуні затіянено підвалити під будову Української Греко-Православної Церкви в Канаді. Друга подія це заснування Інституту Св. Івана, який на початку був імені Михайла Грушевського. Ці дві установи на протязі сорок років сильно повязані співпрацею до той міри, що сьогодні маємо прекрасну Катедру Св. Івана — осідок

Не має зліменшого сумніву, що ці дві установи мали подібні цілі, а співдія між ними була спільним знаменником, з чого користала українська спільнота. З Громади Св. Івана черпали духовний корм, а в Інституті українські студенти доповняли те, чого щирі батьки не могли бути дати.

Співпраця підкреслюється ще й тим, що в приміщенні Інституту відбувалися Богослуження до 1926 року, коли Громада набула свій власний Дім Молитви. Коли Інститут перенесено поблизу університету і остаточно побудовано новий будинок з каплицею, Інститут полегав на поміч катедральних парохів які були заочоучителями й подавали душевний корм у час недільних Богослужень.

Сорок років пройшло з часу коли обі установи почали співпрацю, діяли повноту виконання української мовою. Сорок років переплітувалися взаїмка допомога; на протязі сорок років обі установи ділилися спільним горем і трудами, а також і радістю.

Інститут Св. Івана відчуває глибоке почуття вдячності Господеві, що в приміщенні бувшого скромного Інституту Михайла Грушевського народилася сьогоднішня слава Катедр Св. Івана — світом Православній на західно Канаду.

о. Прот. Стефан Смицький  
(Ректор)  
Інститут Св. Івана

## ЕДМОНТОНСЬКІЯ ВІДДІЛ Т.У.С.

Товариство Українців Самостійників є загально канадійською самостійницькою організацією, що має свою домініальну Центральну, Провінційні Управи, а на місцях відділи. Одним із таких відділів і є Відділ ТУС в Едмонтоні. Організація ТУС об'єднує чоловіків (мужчин) і є складовою частиною Союзу Українців Самостійників.

Початки ідеологічного творення Відділу ТУС в Едмонтоні сягають до часів заснування наших Інститутів та започаткування Української Греко-Православної Громади Св. Івана в Едмонтоні. Загально визнано, що особи, які були основоположниками Інститутів, чи основоположниками відродження св. Української Греко-Православної Церкви в Канаді, вони ж були і творцями світської організації, що вже в пізніших часах оформилась в організацію СУС — Союз Українських Самостійників.

Протягом всього свого існування Едмонтонський Відділ ТУС з своїм членством виконав надзвичайно велику національно-громадську працю, яку продовжує і тепер і віримо, що буде продовжувати в майбутньому.

Нас можуть запитати: Яке ж ставлення ТУС до УГПЦ в Канаді? — Відповідь на це питання беремо з останнього статуту ТУС, що був затвержений на загальному з'їзді СУС в 1960 році, з розділу: Цілі й обов'язки — літера "в" де сказано:



УПРАВА ВІДДІЛУ Т.У.С. ПРИ КАТЕДРІ

Перший ряд: Степан Савиць, Михайло Сенюк, Кость Тедичко, голова Орест Стратівець.

Другий ряд: Орест Котинин, Николай Машинько, Іван Степанич.

— Піддержувати, як і досі, Українську Греко-Православну Церкву в Канаді, як історично-національну, автономну й Соборно-правну Церкву, яка постоє в Канаді з волі Українського народу.

В практичній своїй праці Відділ ТУС завжди тісно співпрацює з Церквою Св. Івана, щоб то з її духовенством та Управою Громади. Члени Відділу ТУС завжди складали найбільші суми грошей на церковні цілі, зокрема будови Катедр Св. Івана, чи других церков в Едмонтоні, а також на Катедрі Св. Тройці в Вінніпегу, Консисторію УГПЦ, чи Колегію Св. Андрес.

Хоч, це можливо не є так важливе, але воно є характерне, що члени ТУС починаючи від кінця 1956 року ввесь час доглядають радіопроеграми Західної Єпархії УГПЦ, які власні кажучи і постоє з ініціативи одного із членів Відділу ТУС. Протягом цього часу, передано понад 140 радіопроеграм.

Відділ ТУС через своїх представників (трьох осіб) є головним репрезентантом в Місцевому Відділі КУК осіб українських православних громад міста Едмонтону.

Члени Відділу ТУС у минулому займали і займають тепер провідні місця в українських організаціях, що є на терені Української Православної Громади Св. Івана, також в Управі цієї громади та Дирекції Інституту Св. Івана.

В теперішній час до Едмонтонського Відділу ТУС належить 126 членів, а крім того є багато симпатиків, чи прихильників. Відділ ТУС входить до Провінційної Управи ТУС-СУНД на Альберту та є найбільшим в провінції.

Управа Відділу ТУС складається з таких осіб: Кость Телічко — голова (без зміни від 1956 року); Василь Танасюк — заст. голови; Орест Стратійчук — секретар; Михайло Сенюк — скарбник; Степан Самоїл — заст. скарбника; Іван Стечишин і Орест Котичини — члени Управи. Представниками до Місцевого Відділу КУК: К. Телічко (без зміни від 1949 року); Андрій Грегорі та Никола Малицький, а із заступниками Федір Магера і Орест Стратійчук. До Контрольної комісії належать: Григорій Фарина, Еміль Засібіда і Никола Донганюк.

З нагоди Сорочіччя Української Греко-Православної Громади Св. Івана члени Відділу ТУС висловлюють свою велику радість і твердо вірять, що ця Громада завжди буде займати перше і провідне місце в Західній Єпархії УГПЦ. Щастя Боже!

К. Телічко — голова



## ПОСВЯЧЕННЯ ПЛОЩІ ПІД БУДОВУ ПАРАФІЯЛЬНОЇ ШКОЛИ І АВДИТОРІЇ



В неділю, 20 серпня, Віросок, Володка Андрій доверив яку гомочину Площу під будову заміцеланні Шко-  
ли і Авдиторі, лонечність якої що раз більше відчувається. Почин с в стаді провірки в останнього урядівця. Вестія  
1964 року доставить назву Громаду до складанні ордин ір ар дало-дланні цього великого церковного задуму.

## МОЛОДЕ БРАТСТВО ПРИ КАТЕДРІ СВ. ІВАНА

Молоде Братство при Катедрі Св. Івана в Едмонтоні було організоване 1-го листопада, 1953 року. Основні цілі для яких Братство організувалось були:

1. Працювати при Українській Православній Церкві й для неї.
2. Створити порозуміння й братерську любов серед свого членства.
3. Навчатись історії нашої Церкви; пізнати й розуміти її догми, традиції, ритуали, обряди й християнську науку.

В дні 5-го й 6-го жовтня, 1963, Молоде Братство при Катедрі святкувало 10-літній Ювілей свого існування. Під час цих святкувань було відмічено слідуючій чергові його заслуги:

1. Кількаразова поміч в переведенню Церковних базарів.
2. Зарядження плану "порядків" в Церкві підчас Богослужень для усталення порядку.
3. Зарядження докладів з ділянки історії Церкви та її обряду. Разом з Отцями-Парохами велика скількість наших молодих громадян мали нагоду дискутувати над ріжними питаннями релігійного змісту.

Про найбільші здобутки Молодого Братства можна сміливо написати падаючими словами:

### УПРАВА МОЛОДЕЧОГО БРАТСТВА ПРИ КАТЕДРІ 1963 РОКУ



Перший ряд зліва: о. Хома, Вестор Чумер, Елизавета Лобур, Сова Гаврилик, Ярослав Слішук (голова), Маргарета Гуслин, Стефанія Заваліб.

Другий ряд: Ярослав Метруць, Леонард Пошич, о. Д. Лучак.

Третій ряд: Леонард Васкленчук, Юрій Ткачок, Едгард Малик, Юрко Шинка.

Молоде Братство, під проводом справжніх невтомних працівників, вложало за справу придбання повсякденних фондів на різні церковні потреби. Використовуючи популярність гри в "Бінго", Молоде Братство потрапило заробити такі суми гроша. З доходів з цих гри і інших підприємств, Братство вже зложило около \$35,000 на будову нової парафіяльної Школи в Аудиторії, \$18,000 на Парафію Св. Андрея, \$250 на парафію Св. Пророка Іллі, \$150 на піонерський Пам'ятник в Елк Айленд Парку, \$300 на фонд жертв катастрофи в Лемонт, \$150 на радіо передачі Західної Єпархії, \$150 на поміч молодечій Організації СУМК та дрібніші жертви на інші цілі.

Молоде Братство дало сильну піддержку в розбудові Оселі "БАРВІНОК" — літнього середовища для православної молоді нашої провінції. За починим складових організацій СУС в під проводом й покровою Інституту Святого Івана, літня оселя розвивалась поступово. Від 1956 року коли Молоде Братство взяло оселю за основний проєкт своїх змагань, розвиток її був забезпечений й поступав величезними кроками вперед. Братство дало оселі не тільки грошеве вивізування в сумі около \$18,000 але також потрібних засобів у формі нечислимих годин фізичної праці й конкретного персоналу для переведення літніх курсів для молоді, які щороку приносять обильні наслідки. Дієта працівників в цьому проєкті з рамени Братства є такою великою,



Проект продовження гри в "Бінго", засобом якої Молодече Братство здобуває фонди на розбудову наших установ. Гроші провадять: Роман Бойко, Др. Степан А. Яревичук (голова Громади в роках 1952 - 54) і Роман Фарма.

що не можна її тут помістити, але ці члени мають причину бути горді й задоволені із проробленої праці.

Молоде Братство дало необхідну поміч в виробленню діяловитивів на те, щоб пояснювати **внутрішню** обстановку й обрядовість нашої Церкви. В приготуванні цього нового способу пояснень, цільну роль відіграли члени Братства.



Ювілей Молодечого Братства з Ювілейним тортом в руках бувають гості: Николай Олота, Юрій Шанка, Настуня Завалюк, Роман Фарма й Василь Давидок.



Будівельний Комітет Парафіальної Школи й Аудиторії. Сидять ліва направо: Марія Гавриш о. Хомак, Н. Боднар — координатор, о. Лучак, Марія Михайлишин. Стоять ліва направо: Роман Бойко, Іван Курянт, Наталка Фарма, Анна Скуба, Анна Давидюк, Едвара Машок, Мелайко Якимеш-Нежд на зовнішній Петра Пауша і Онібата Лукинука.

## ВЗАІМНА ПОМІЧ — ВІДДІЛ 15-ий В ЕДМОНТОНІ

Одним з діючих Товариств при Українській Православній Громаді Св. Івана в Едмонтоні є "ВЗАІМНА ПОМІЧ", яка існує в Канаді від 1925 року. Це Товариство створено на основі взаємної допомоги, а з ходом часу переорганізовано його на відр асекураційної компанії, власність своїх членів-Українців.

ВЗАІМНА ПОМІЧ поручає заінтересованим одинадцять різних планів асекурації для старших; шість для дітей до 15-го року життя. В додатку вона пропонує різні плани забезпечення від нещастя. Не диво, що Взаїмна Поміч є найшвидше зростаючою українською асекураційною установою в Канаді. В 1961 році вона начислила майна на вартість понад двох мільйонів доларів. Слід згадати, що Взаїмна Поміч від 1953 р. до тепер виплатила понад \$50,000 своїм членам у формі дивіденд. В додатку, головна канцелерія Взаїмної Помічі досі жертвувала на загально Українські народні справи понад \$20,000.

Відділ ч. 15 Взаїмної Помічі в Едмонтоні є самодостатньою в ланцюзі поважної всеканадійської організації.

З нагоди 40-літнього Ювілею Катедральної Громади Св. Івана, 15-тий Відділ Взаїмної Помічі сердечно дякує Громаді за чисельні вияви їхньої кооперації з Відділом і складає Громаді щироші побажання успіхів в майбутньому на Славу Божу та на користь всієї Української Православної спільноти в Канаді.



Заряд 15-го Відділу Взаїмної Помічі.

Сидять з ліва на право: Петро А. Пауш, кор. секретар й директор із Ааберту; Григорій Фарица, голова; Іван Данилович, скарбник;

Стоять з ліва: Василь Дожук, контролер; Степан Папуга, касир управи; Василь Бобчук, фін. секретар; Василь Короник, контролер; Стефан Козюк, контролер. Немало на зовнішній Михайла Мазуркевича, доступника голови.

## КРЕДИТОВИЙ ШАДНИЧИЙ СОЮЗ, ЕДМОНТОН, АЛТА.

Чартер ч. 387 виданий 19-го травня 1961 р. за дозволом Провінційного Уряду Альберти — це початок Українського Православного Кредитового Шадничого Союзу в Едмонтоні, якого головна канцелярія знаходиться в приміщенні Катедрі Св. Івана.

Чартер виданий був на усній проханні, підписаного першими чартеровими членами, а саме: Ворен, о. Прот. М. Фик, Н. Боднар, Др. Я. Сенів, В. Гавриш, Ст. Цибак, адв. Яр Дзенік, М. Камасевич, Іван Данилович, П. Гринюк, Марин Панчишин, Ст. Мисак



Н. Марчишин.

Перший збори Кредитового Союзу відбулися в 1961 році, на яких обрано перший збір у наступному складі:

**ДИРЕКЦІЯ:** Президент — Др. Я. Сенів; Заст. През. — Іван Данилович; секретар — адв. Андрій Грегори; скарбник — Міхаїла Магус.

**Директори:** Орест Котичин, Николай Оксід, Ворен, о. Прот. М. Фик.

**Кредитовий Комітет:** Василь Гавриш, Николай Боднар, Нестор Марчишин.

**Контрольний Комітет:** Тарас Гнатюк, Стефан Мисак, Стефан Цибак.

Це був перший Збір Кредитово-Шадничого Союзу, якому збори довірили провадження організації фінансової інституції.

Щало Кредитово-Шадничого Союзу є організувати гроші української спільноти та нести гроші самим собі. Кредитовий Шадничий Союз помагає тим, якому потрібна є позичка грошей, а також дає бонус і відсотки тим, що мають грошеву готівку.

Як усі початки є тяжкі, так було із Кредитовим Союзом. Треба було усувати недовіри у свої власні сили, треба було багато переконувати про потребу такої установи, то про те, що це установа трипала, що всі гроші в урядовій асекуровані та контрольовані злішними контролерами та урядовими чиновниками.

Гроші Кредитового Союзу зберігаються в "Альберта Централ Кредит Юніон."

Існування Кредитово-Шадничого Союзу свідчить про

те, що ми досі до рівня з іншими культурними народами на полі економічної самопомочі. Нам треба посилити наші зусилля та більше розбудувувати наш Кредитовий Союз.

Подаємо склад управи на цей рік: Президент — В. Дженив; Заст. Президента — Ст. Мисак; секретар — В. Гавриш; скарбник — М. Магус.

Директори: Н. П. Окота, М. Канасевич, Р. Бойко.

Кредитовий Комітет: В. Гавриш, Н. Боднар, Н. Марчишин.

Контрольна Комісія: Ст. Цвбак, Т. Гнатюк, О. Лукіничук.

Екзекутивний директор: Михайло Магус.

Із Сороклітжми Катедральної Громади Св. Івана Кредитова Щадника Свічка вітає Членство Катедральної Громади. Нехай Катедральний Собор із своїм Членством та Настоятелями буде отсим світільником, що світїтиме нам завжди в наших спільних змаганнях на добро і славу.

Михайло Магус — директор



Члени Засідки Громади Св. Івана в роках 1970 - 71 - 72.

Н А

# Вічний Спомин У СОРОКРІЧЧЯ

УКРАЇНСЬКОЇ ПРАВОСЛАВНОЇ КАТЕДРАЛЬНОЇ  
ГРОМАДИ СВ. ІВАНА ХРЕСТИТЕЛЯ В ЕДМОНТОНІ

II

ЗГАДУЄМО МОЛИТОВНИМ СПОМИНОМ

НА СТОРІНКАХ ЮВІЛЕЙНОЇ КНИГИ

СПОЧИЛИХ В БОЖІ

СВЯЩЕНОСЛУЖИТЕЛІВ

ПОЧЕСНИХ ЧЛЕНІВ Я

ЧЛЕНІВ

КАТЕДРАЛЬНОГО СОБОРУ СВ. ІВАНА

В ЕДМОНТОНІ!

У БЛАЖЕННИМ УСПІННІ ПОШЛИ, ГОСПОДИ,

ВІЧНИЙ СПОКІЯ СПОЧИЛИМ СВОІМ,

І ВЧИНІ ІМ ВІЧНУЮ ПАМ'ЯТЬ!



## УПОКОП ГОСПОДИ ДУШН СЛУГ ТВОЇХ

### СВЯЩЕНОСЛУЖИТЕЛІВ

Прот. П. Білон

Прот. П. Мельничук

Прот. Г. Криштальович

### ОСНОВОПОЛОЖНИКІВ

Ілля Боднарук

Василь Челядин

Анастасія Боднарук

Анна Челядин

Григорій Шевчишин

Дмитро Пронюк

Анна Мельник

Павло Мельник

Іван Мельник

Пелагія Мельник

Юрій Сиротюк

Петро Михайлишин

Катерина Михайлишин

### ПОЧЕСНИХ ЧЛЕНІВ

Володимир Гриняк

Марія Фербей

Марія Левницька

Дмитро Фербей

Василь Чоботар

Гавриїл Сліпченко

Стефан Здріль

Анна Чоботар

Василь Андрій Чумер

## ЧЛЕНІВ

Дмитро Олексій	Іван Кінсевич
Іван Юрчак	Матвій Осташок
Марія Зварич	Дмитро Тимчишин
Михайлина Палуга	Федір Олійник
Юрій Лазарук	Яків Ласийчук
Пелагія Миськін	Олена Дмитрук
Анна Бойко	Анна Сенюк
Николай Стратійчук	Анна Веретільник
Євдокія Петрик	Дмитро Лакуста
Василь Симотюк	Василь Іванців
Володимир Андрусів	Стефан Невчас
Іван Скорий	Теодора Тимчишин
Антін Сенюк	Ілля Киріак
Теодія Іванців	Пантелеймон Свинчук
Петро Мельник	Олексій Стринадка
Павло Петрик	Іван Шандро
Іван Никифоруk	Анна Грекуляк
Агафія Федьо	Михайл Бавус
Олена Симотюк	Анастасія Фербей
Єлсавета Івасюк	Григорій Грицай
Анна Федик	Діонісій Івасюк
Григорій Федик	Катерина Грицай
Петронелія Скура	Василина Бойко
Софія Лупуа	Марія Гудима
Василь Пуцентело	Йосиф Данилович
Марія Левницька	Марія Мандрик
Василь Марчишин	Василина Каланча
Анна Марчишин	Розалія Лога
Стефан Марусик	Ева Сулима
Григорій Челядин	Стефан Кучма
Денис Німенко	Іван Роговський
Михайл Говда	Марія Убогий
Лука Яремчук	Павло Лазарук
Марія Чабанюк	Павло Дудар
Катерина Кінсевич	Калина Солянич

Федора Олійник  
Василь Сорохан  
Марія Ківасевич  
Калина Рунташ  
Олеся Мельник  
Юрій Чоботар  
Юрій Скрипник  
Анна Ківасевич  
Ізabella Чоботар  
Марія Сліпчук  
Анастасія Давидович  
Анна Сорохан  
Софія Стельмащук  
Петро Дерезюк  
Ірина Островерха  
Марія Вовк  
Юрій Рунташ  
Петро Павас  
Павло Кузюк  
Василь Короташ  
Олексій Федяк  
Михайло Гонич  
Катерина Рудик  
Іван Чабан  
Юрій Северин  
Гнат Богонос  
Іван Колісник  
Юрій Новосад  
Петро Васильшин  
Роман Е. Ренка  
Михайло Павас  
Марія Калтій  
Ірина Кобелка  
Василь Засійбіда  
Николай Івасюк

Федір Калтій  
Филип Шурбанюк  
Кузьма Чернівчан  
Юлія Багнюк  
Лука Ошицук  
Василь Руснак  
Матвій Стецик  
Григорій Калвиський  
Іван Юрчак  
Володимир Павлюк  
Дмитро Давидюк  
Григорій Лога  
Северин Леськів  
Николай Стефанець  
Константин Сліпчук  
Григорій Лесюк  
Семен Попович  
Михайло Тихан  
Параскева Орлецька  
Олександр Луговий  
Василина Демко  
Фрнко М. Яхницький  
Ілля Гречук  
Катерина Вовк  
Іван П. Бойчук  
Марія Ісасенко  
Дмитро Босійчук  
Николай Островерха  
Марія Чернівчан  
Анастасія Гаврелич  
Євген Паламар  
Євдокія Симонова  
Анна Годзюк  
Василь Калача  
Самуїл Кестин

UKRAINIAN GREEK ORTHODOX PARISH OF ST. JOHN,  
EDMONTON, ALBERTA.

MEMBERSHIP LIST.

HONORARY LIFE MEMBERS

Name	Year Honored	Address	Telephone
Michalyshyn Harry, Maria	1950	10835 - 108 St.	GA 2-5976
Shevchishin Anna	1950	10821 - 108 St.	GA 4-3357
<u>Proniuk Emily</u>	1950	10813 - 111 Ave.	GA 4-2012
Yanishewsky Ahafia	1950	10722 - 96 St.	GA 4-1396
Syrotiuk Natasia	1950	11740 - 93 St.	GR 9 0503
Hryvniak Teodosia	1951	11239 - 97 St.	
Budnick Peter J., Lena	1951	10251 - 117 St.	HU 8 1147
Tymchyshyn Yakiw, Natasia	1954	11028 - 106 St.	GA 2-2004
Malanchuk Nicholas, Barbara	1954	10959 - 117 St.	HU 8-3310
Melnychuk Justine	1955	7231 - 112 St.	GE 3-0601
<u>Verchomin Dr. John, Emma</u>	1957	11050 - 108 St.	GA 3-5884
Lazarowich Peter J., Thelma	1957	7123 Sask. Dr.	GE 3-3653
Gowda Dr. Faust, Rose	1958	11124 - 63 St.	GR 7-1587
Hrychuk Nick W., Annie	1958	13304 - 107A Ave.	454-6726
Kurysh Tekla	1958	10020 - 95 St.	GA 4-6873
Miskew Peter A., Katherine	1958	10629 - 81 Ave.	GE 3-5778
Parush Peter A., Stefania	1958	11023 - 133 St.	GL 5-3950
Faryna Harry H., Osypa	1958	9638 - 86 St.	HO 9-1291
Mendryk Nicholas, Parasika	1958	10922 - 108 St.	GA 2-0076
Hawrysh William, Maria	1960	11130 - 101 St.	GR 7-5000
Batiuk Andrew, Maria	1960	10224 - 88 St.	GA 2-3516
Slipchenko Maria	1960	14210 - 104 Ave.	GL 5-7501
Czumer Lena	1961	10738 - 102 St.	GA 2-1070
Lachman Luka, Martha	1961	11948 - 97 St.	GR 9-1149
Yanda Dmytro, Daria	1962	8460 - 117 St.	433-1976
Danylowich John, Anna	1962	10802 - 106 St.	GA 4-1677
Romanuk Stephen, Rose	1962	11131 - 98 Ave.	GA 2-4685
Darvediak Yakiw, Katerine	1962	14319 Stony Rd.	HU 8-8482
Boyko Fred, Osypa	1962	10747 - 106 St.	424-7498
Hrynyk Peter F., Sophie	1963	7812 - 106 Ave.	468-0992
Malycky Nicholas, Parasika	1963	8932 - 104 St.	GE 3-5412

HONORARY LIFE MEMBERS RESIDENT ELSEWHERE

Svarich Peter, Maria	1950	Vegreville, Alberta	
Dragan Dr. Geo. E., Rosyna	1950	Saskatoon, Saskatchewan	
Solowan Andrew, Veronica	1950	Squamish, B.C.	

## MEMBERS

Name	Address	Telephone
Anthony Mrs. O.	7740 - 77 Ave.	
Anton Sam, Kay	13515 - 110 St.	GR 4-2616
Babiuk Emanuel, Annie	8910 - 112 Ave.	
Babliak William, Mary	9547 - 103 Ave.	GA 2-0302
Badowsky John, Josephine	9211 - 93 St.	HO 6-3212
Bahniuk William	10703 - 112 St.	GA 2-0606
Balke Dan, Pauline	9339 - 103A Ave.	422-7530
Barabash John D., Helen	12112 - 105 St.	GR 9-3389
Bartko Alex, Helen	10514 - 77 St.	469-6593
Bartko Walter, Mary	12111 - 61 St.	GR 9-7377
Basok Martha	10547 - 98 St.	GA 4-3369
Bassie John, Natalia	9520 - 95 Ave.	HO 6-8774
Baryrock Michael, Jessie	14732 - 106A Ave.	455-3634
Baziuk Joanna, Lena	12431 - 76 St.	477-2840
Baziuk Walter J., Natalia	8510 - 141 St.	488-5687
Belak Ludmyla	11018 - 107 St.	GA 4-7957
Bilida Stephen, Victoria	9418 - 142 St.	482-1423
Bochanecky George, Rose	11338 - 110 Ave.	GA 2-7294
Bodnar Nick M., Nadia	9631 - 83 St.	HO 6-8509
Bohachuk Peter, Olga	10125 - 152 St.	489-4474
Borben William	11525 - 90 St.	GR 7-1981
Borko Peter	10512 - 98 St.	
Bosh Nancy	10685 - 62 Ave.	434-3995
Bozhak Emanuel, Elaine	11315 - 110A Ave.	424-3534
Bowsyjo Petro, Maria	12312 - 92 St.	
Boychuk Wm. P., Jean	7807 - 106A Ave.	469-7782
Boyko Alex	11638 - 87 St.	GR 9-0775
Boyko Andrew	9704 - 104 Ave.	
Boyko Isabelle	11539 Univ. Ave.	GE 9-8522
Boyko Roy D., Nancy	12406 - 121 Ave.	455-8369
Boyko Taras	11245 - 66 St.	474-2757
Bozyk Myron, Anesia	14620 - 87 Ave.	HU 8-0383
Buchkowsky Nick	9533 - 102A Ave.	422-4829
Bulanaky John	10517 - 63 Ave.	GE 3-5594
Burdelsny Emanuel	10353 - 95 St.	GA 4-4814
Cepin Michael	10616 - 125 St.	HU 8-9351
Chahley Steve, Lucy	13336 - 109A Ave.	455-2596
Charnetski Alex J., Mary	11310 - 122 St.	GL 4-3430
Charnetsky Philip, Nadia	10657 - 103 St.	
Charnetsky William, Emily	13144 - 114 Ave.	454-6786
Check Joe L., Olga	9945 - 85 Ave.	GE 3-3567
Cheladyn Eva	11304 - 102 St.	GR 7-6538
Cheladyn Dr. John, Monica	11350 - 102 St.	GR 9-2813
Chernenko George, Nancy	9235 - 74 St.	HO 6-1681

Name	Address	Telephone
Cherniawsky Marshall, Olga	10603 - 108 Ave., Ste. 1	424-1084
Cherniawsky Walter, Helen	5204 - 102A Ave.	486-0778
Cherniawsky Wm. N., Anna	11228 - 80 St.	GR 9-4918
Chillibeck Joseph, Catherine	9611 - 146 St.	488-5400
Chillibeck Michael, Pauline	10750 - 110 St.	GA 2-0184
Chornell Geo. W., Anna	13607 - 100 Ave.	HU 8-5532
Chrapko Dan S., Olga	21 Valleyview Cr.	488-2363
Chuchman Roman, Aurelia	13107 - 121 St.	455-0435
Chuchry Nick, Mary	10519 - 98 St.	GA 4-7613
Chura Frank	11620 - 82 St.	
Cwikilewich Walter, Olympia	11602 - 93 St.	GR 9-7640
Cybak Steve T., Anna	9642 - 85 St.	HO 6-3527
Danelovich Ann	7820 - 113 St.	GE 9-1751
Danyluk Helen	9644 - 106 Ave.	GA 2-7705
Decore John, Myroslaw	8339 Sask. Dr.	GE 3-0949
Dehid Zenoway, Maria	10169 - 88 St.	GA 4-2541
Demco Andrew., Alice	14004 - 84 Ave.	HU 8-4532
Dzakiw Elias, Edith	9563 - 85 St.	469-6172
Dmytryshak Nick	10512 - 98 St.	
Dobrolige Wadym, Valentine	14308 - 88 Ave.	HU 8-9155
Dolyniak Peter, Katie	11022 - 92 St.	GA 4-4584
Dowhaniuk Nick, Paraska	10403 - 82 St.	HO 6-7959
Dowhaniuk Walter, Marion	7215 - 83 St.	HO 6-7803
Drebot John, Elizabeth	9719 - 102 St.	GA 2-0993
Drebot Mike, Olga	9542 - 102A Ave.	
		GA 2-1815
Dub John, Maria	8524 Jasper Ave.	422-6759
Duchminsky Benny, Jean	11628 - 124 St., Ste. 6	
		454-2839
Dzenick Russel L., Joanne	6611 Capitano Cr.	469-4277
Dzura Alex, Mary	10238 - 88 St.	GA 2-8452
Elko Joseph	7919 - 101 Ave.	HO 9-1601
Eskiw Alex	10717 - 107 St.	
Eurchuk Annie	9919 - 90 Ave.	439-7641
Evonlak Andrew, Dora	11303 - 113A Ave.	
		HU 8-9061
Ewanchew Annie	10447 - 124 St.	HU 8-8730
Ewastuk Harry D., Ann	15414 - 80 Ave.	HU 8-8701
Ewastuk Lillian	10041, Sask. Dr.	GE 3-1240
Faryna Dr. Leo H., Natalka	9653 - 85 St.	HO 6-8886
Faryna Raymond, Virginia	10631 - 80 St.	HO 6-6055
Faryna Rose	9638 - 86 St.	HO 9-1291
Fedorak George P., Vera	9632 - 83 St.	HO 6-7434
Fedorak Wasyl, Emily	9612 - 76 St.	HO 9-2212

Name	Address	Telephone
Fedoriw Mike, Vera	10932 - 115 St.	
Fedorkey John, Lena	9716 - 96 St.	GA 4-4945
Fedoruk Zenon, Helen	10633 - 115 St.	GA 2-4740
Fedorowich Irene	9644 - 106 Ave.	GA 2-7705
Fedoruk Trifon, Mary	10573 - 109 St.	GA 4-1964
Feniak Nick W., Louise	11331 - 113 Ave.	HU 8-6847
Ferbey Bohdan A., Tekla	9405 - 148 St.	HU 8-7851
Ferbey Borya, Glorka	8219 - 98 Ave.	HO 9-1652
Ferbey Michael S., Anna	11230 - 101 St.	GR 7-5823
Feschuk Eugene P.	10751 - 132 St.	GL 5-5357
Feschuk Metro, Mary	10751 - 132 St.	454-7858
Feschuk Tamanko	10751 - 132 St.	454-7858
Figol Peter, Olga	9727 - 110 St.	GA 2-5579
Filipenko Alex, Emily	9411 - 91 St.	HO 8-0450
Firchuk Andrew, Mary	11234 - 52 St.	GR 9-6925
Flak Mary	10107 - 142 St.	488-8038
Flaska Joseph, Katrine	11150 - 68 St.	GR 7-7829
Frunchak George	Evansburg, Alberta	
Furlong Michael, Biolet	16102 - 110B Ave.	489-5023
Galanka Nastia	8626 - 106 Ave.	GA 4-5793
Gauk Orest, Roma	11013 - 102 St.	
	Grande Prairie, Alberta	
Garrick John, Mary	12743 - 130 St.	
Garrick Paul, Irene	No. 1 Spruce Crescent, Box 1381, St. Albert, Alta.	
Godzjak John	11202 - 94 St.	GR 4-2759
Golnowski Joseph, Kathie	Chipman, Alberta	
Gordica Leona	10432 - 80 St.	HO 6-0186
Gordica Nick, Katherine	10739 - 123 St.	HU 8-7170
Gordichuk William, Alexandra	11222 - 106 St.	GR 9-3607
Gowda Vera	9302 - 109 Ave.	GA 2-3845
Grabarchuk Peter, Barbara	10611 - 98 St.	GA 2-4766
Gregory Andrew, Mildred	10652 - 148 St.	GL 5-7989
Gregory John, Lillian	7730 - 112 St.	GE 9-2308
Gregory Sam, Annie	10752 - 75 Ave.	GE 9-0274
Grekul M. E., Mary	10555 - 79 Ave.	GE 3-8680
Grekul Helen	10958 - 117 St.	HU 8-3310
Hackman Mary	10439 Sask. Drive	
Hagan Hilda	11816 - 102 St.	GR 9-2358
Haliaky John N.	10632 - 112 St.	GA 2-6346
Haliaky Mike J., Katherine	10632 - 112 St.	GA 2-6346
Hancsyk Dan, Eva	10623 - 82 St.	HO 6-3189
Hannochko Fred, Olga	11640 - 71 Ave.	GE 3-6102
Harasym Alex, Katherine	14019 - 91A Ave.	488-1346
Harish John	10521 - 76 Ave.	
Harrison Victor, Marnie	14603 - 79 Ave.	488-5669
Haskey Fred	Hull Bl. R. 14	GA 2-2013
Hawrelak William (Sr.)	6503 - 128 St.	434-1063

<b>Name</b>	<b>Address</b>	<b>Telephone</b>
Hawrelak William, Pearl	8730 - 120 St.	GE 9-7540
Hawrelak Harry G., Helen	8507 - 88 Ave.	HO 6-7583
Hawryluk Michael, Pearl	10306 - 116 Ave.	GR 9-4678
Hawrysh William, Zennia	12304 - 103A Ave. Sta. 9	488-6355
	Fl. Saskatchewan, Alta.	
Hladilo Peter, Julia	10945 - 92 St.	GA 2-5055
Hladun Olga	11337 - 103 St.	GR 9-0098
Hladun Stephen, Pearl	9120 - 65 Ave.	438-5455
Hlynka Stephen	10507 Fulton Dr.	HO 6-8659
Hnatuk Taras T., Marian	10319 - 83 St.	HO 6-6326
Holowaychuk Peter	10839 - 107 St.	GA 4-1908
Holubski Paul, Stella	12235 - 106 St.	GR 4-1885
Holubsky Michael, Anna	10725 - 125 St.	HU 8-4488
Holubsky Dr. N. D., Lucy	11023 - 107 St.	GA 4-4801
Holychuk Nestor, Mary	13543 - 112 St.	GR 4-1905
Holyk John, Eva	10933 - 82 Ave.	GE 9-0312
Houchuk Mike, Elizabeth	11811 - 123 St.	GL 4-3619
Hrabec Stephen, Lucy	11245 - 91 St.	GR 9-7397
Hrunchenko Trolym, Oksana	13527 - 117 Ave.	GL 5 1139
Hrushka John, Olga	11335 - 127 St.	488-8517
Hrychuk Wm. A., Violet	11607 - 134 St.	GL 5-3678
Hrynchuk William, Olga	11852 St. Albert Trail	GL 5-6508
Hrychuk Gerald, Alvina		
Huculak Harry, Dorothy	10312 - 135 Ave.	GR 9-2696
Huculak John, Cathy	12715 - 94 St.	474-5087
Huculak John W., Rose	Box 278, Andrew, Alta.	
Humeny Alex M., Helen	11436 - 126 St.	GL 5-3588
Hunchak Metro	10658 - 104 St.	
Hyshka Iwanna	11125 - 87 St.	
Iltiw Thedor, Inge	10425 - 78 St.	HO 6-5961
Iscenko Peter	11410 - 88 St.	GR 7-6684
Iwanchuk Sedor	9055 - 150 St.	
Jacknicko Lillian	14104 87 Ave.	HU 8-3925
Janis Walter, Joan	12220 - 126 St.	GL 5-0486
Jerentuk Otto, Vera	13711 Woodcroft Ave.	454-7405
Kaciuba John	9842 - 112 St.	
Kalancha Pearl	9311 - 112 Ave.	477-6145
Kalawsky Adam, Josephine	10933 - 98 St.	GA 4-7562
Kalawsky Peter	10328 - 97 St.	
Kalawsky Phillip	9528 - 102A Ave.	424-1941
Kallat Pearl	11331 - 106 St.	GR 9-7530
Kalweit Rose	11004 - 109 Ave.	424-8363
Kaminsky Michael, Olga	10839 - 109 St.	GA 4-6543
Kaminsky Stanley, Annie	11030 - 82 St., Sta. 209	429-1596



Name	Address	Telephone
Kanasewich Helen	9579 - 85 St.	HO 6-1935
Kanasewich Max, Pauline	9579 - 85 St.	HO 6-1935
Kaniuga Nick, Mary	12456 St. Albert Trail	
Karashewsky Daniel, Anastasia	11512 - 80 St.	GR 4-3261
Karenko Michael, Panaska	Box 305, Hinton, Alta.	
Karpatsky-Worobec Victoria	11018 107 St.	GA 4-7957
Karpiak John A., Rose	R.R. 4, Edmonton	799-3629
Kay Joseph, Rose	11704 - 136 St.	GL 5-6362
Kicia Ivan, Palahia	11012 - 108 St.	GA 4-5063
Kimick Annie	10822 - 106 St.	GA 2-2957
Klapey Nick, Pearl	12023 - 124 St.	GL 5-4652
Kleciak Nick	3902 - 118 Ave.	
Klym Ivan, Teodota	11123 - 61 St.	GR 9-5235
Kobiak Jean	11020 - 86 St.	GA 4-3629
Koliasniak Rose	11402 - 75 Ave.	GT 9-3797
Koloda Atanas, Mary	11325 - 57 St.	GR 9-6134
Kolotyluk George, Jennie	8747 Strathern Dr.	469-4649
Komhyr Dmytro, Anna	7316 - 83 St.	HO 6-7646
Konopka Fred	10462 - 97 St.	
Kopot Steve, Mary	10531 - 136 St.	HU 8-3244
Korolyk Wasył, Mary	12049 - 94 St.	GR 4-0246
Korpan Dorothy	7624 - 89 Ave.	HO 3-1081
Koshman Walter, Marie	5604 Fulton Rd.	HO 6-6949
Kosowan Albert, Sonia	14926 - 102 Ave.	
Kostash Wm. E., Mary	8726 - 117 St.	433-3235
Kostiw Sam, Emilia	9411 - 108A Ave.	424-3466
Kostyk Kay	11442 - 87 St.	GR 9-4106
Kotowich Stephan	10534 - 98 St.	
Kotyak Yakym, Rosie	10720 - 105 St.	424-6723
Kowalchuk E. H., Mary	10841 - 93 St.	GA 4-2803
Kowalchuk Jennie	6216 - 94B Ave.	HO 6-8196
Kowalyk Vladimir, Julia	10613 - 97 St.	GA 2-3671
Kosakewich Tom, Mary	11033 - 132 St.	
Kozniuk Nancy	9520 - 103 Ave.	GA 4-7048
Kozub Nick, Olga	10834 - 106 St.	GA 2-0346
Kramar Anna	10558 - 102 St.	GA 4-6946
Krawciw Wasył, Katherine	10654 - 83 Ave.	GE 3-5063
Krokosh Taras, Tekla	9239 - 110A Ave.	424-5912
Kropolnisky Ivan, Emma	7129 - 118 Ave.	
Kruhlak Michael, Kateryna	10441 - 83 St.	HO 6-1779
Kruhlak Taras, Phyllis	10443 - 83 St.	HO 6-4401
Kryac Anatole, Dallis	12924 - 63 Ave.	434-2619
Kryac John, Victoria	11918 - 87 Ave.	GE 9-0453
Kryac Leon, Betty	9004 Valleyview Drive	
		HU 8-4367
Krywaniuk William, Oksana	9023 - 79 St.	HO 6-5653
Krywobok Augustyn, Sophie	11619 - 114 Ave.	HU 8-6394
Krywko William, Mary	10208 - 72 St.	HO 2-9855

<b>Name</b>	<b>Address</b>	<b>Telephone</b>
Kac Chester, Luba	11138 - 50 St.	GR 4-3352
Kupchenko Victor, Stefania	10707 - 86 Ave.	GE 3-6196
Kupchenko Volodymyr, Anne	5003 - 97A Ave.	469-2409
Kupchenko V. H., Gloria	6203 - 127 St.	434-3041
Kuriant John, Margaret	8318 - 90A Ave.	469-7852
Kurysh W. D., Donna	9109 Strathern Dr.	466-5835
Kushnir Michael, Grace	8504 - 95 Ave.	HO 6-8969
Kushnir Stephen, Annie	10925 - 98 St.	GA 2-4792
Kutash Nick W., Elizabeth	13516 - 85A St.	474-5408
Kuziakiv Ivan	9614 - 102 Ave., Room 9	
Kuzio Harry, Anna	10727 - 106 St.	GA 4-6940
Kuryk Michael	12324 - 95A St.	
Kuryk Paul, Stella	10802 - 124 St.	HU 9-7060
Kyba Emil, Lelia	12536 - 124 St.	GL 4-3734
Lachman Katherine	11948 - 97 St.	GR 9-1148
Lachman Walter	11907 - 106 St.	GR 4-2702
Lakusta Michael, Pearl	10611 - 109 St.	GA 2-3210
Lakusta Nick E.	11105 - 122 St.	GL 4-5444
Lakusta Rochella	11306 - 50 St.	
Lakusta Sophie	11316 - 85 St.	GR 7-8752
Laskiwski Annie	13711 Woodcroft Ave.	454-7405
Lastiwka Elias	9157 Jasper Ave.	422-4930
Lastiwka Tom	10936 - 110 St.	GA 4-3026
Lazarenko Andrew, Cathie	12123 - 125 St.	GL 5-8116
Lazarowich Wm. A., Alice	10828 - 130 St.	GL 5-8630
Lazaruk Bob, Kay	6725 - 111 St.	434-3333
Lazaruk Mary	11526 - 101 St.	GR 9-0056
Lazaruk Thomas, Mary	11315 - 113 Ave.	HU 8 8404
Lazinchuk Marshall	9622 - 105A Ave.	
Lenko Atanasey	9348 - 103A Ave.	
Leskiw Lena	10703 - 98 Ave.	GA 4-1594
Leskiw Nicholas, Phyllis	9735 - 148 St.	HU 9-6797
Lesyk Rose	13435 - 97 St.	477-3002
Lesyk Mary	10932 - 87 Ave.	
Litsplo John, Margaret	10553 - 97 St.	424-4697
Lischak Nick, Tekla	11207 - 75 Ave.	GE 9-6449
Litwin E., Mary	10611 - 137 Ave.	
Lobay Steve, Anne	8819 - 161 St.	489-4139
Lobay William, Mary	6503 - 128 St.	534-1063
Lotnik Andrew, Stefania	11117 - 122 St.	GL 4-5606
Luktanchuk Onifat, Pauline	7924 - 98 Ave.	HO 6-7394
Lukomskyy Milyj, Olga	14386 Park Dr.	HU 8-9414
Lukomsky Paul	10826 - 98 St.	
Luksha Peter, Nadia	14620 - 87 Ave.	HU 8-0388
Lupul Dr. Mamoly, Natalie	7708 - 94 Ave.	HO 9-4880
Lupul Wm. T., Dorothy	7803 Rowland Rd.	466-6092
Lysan Anton	11403 - 111A Ave.	

<b>Name</b>	<b>Address</b>	<b>Telephone</b>
Maquera Fred, Mary	8935 - 146A St.	HU 8-5713
Maquera Katherine	11003 - 108 St.	GA 4-5253
Maqus Michael, Stefania	11451 - 111A Ave.	488-1187
Maqustak Michael, Halin	10646 - 110 St.	GA 4-1537
Majarowsky Alex, Anna	11238 - 122 St.	GL 4-5395
Malanchuk William, Rosalia	10115 - 117 St.	HU 8-9604
Malanchuk Peter, Erlene	6124 - 106 St.	434-1137
Malyk Peter, Dorothy	10638 - 129 St.	GL 4-3631
Malysh Katherine	10649 - 97 St.	
Manchar Nick, Annie	10810 - 105 St.	424-3129
Mandryk Alex, Mary	11006 - 76 St.	GR 7-1310
Mandryk Michael	11006 - 76 St.	GR 7-1310
Marchyshyn Nestor, Mary	14423 - 96 Ave.	HU # 0373
Markowski Peter	11603 - 78 Ave.	
Martin Hnat, Anne	10185 - 116 St.	
Martin John, Faramia	11307 - 115 St.	HU 8-8864
Maslach Wm., Lena	11223 - 53 St.	GR 7-6649
Mazo Stephan, Bohdanna	10831 - 131 St.	GL 5-0519
Matschuk Andrew, Annete	12002 - 38 St.	477-5067
Mazur William, Nellie	9224 - 134A Ave.	GR 7-5665
Megley John W., Emily	5820 N. 19 Ave., Phoenix 15, Arizona, U.S.A.	
Melenka George		
Melenka William, Katherine	11035 - 122 St.	GL 4-5430
Melnychuk Andrew M., Mary	7316 - 83 St.	HO 6-7646
Melnychuk Andrew, Olga	10543 - 101 St.	GA 2-0445
Melnychuk Bohdan S., Natalika	8208 - 98 Ave.	HO 6-1501
Melnychuk John, Mary	10223 - 79 St.	HO 6-9934
Melnychuk Terry, Marion	5914 - 101A Ave.	486-0616
Melnyk Dr, Demitro, Annie	13912 Valleyview Drive HU 8-6169	
Melnyk Dennis	13912 Valleyview Drive HU 8-6169	
Melnyk Sonia	13912 Valleyview Drive HU 8-6169	
Melnyk William, Eva	7440 - 101 Ave.	HO 6-1403
Michalchuk John, Anna	11344 - 66 St.	GR 9-3812
Michalchuk Wm. T., Marie	12114 - 102 St.	GR 9-0206
Michalyszyn Dr. B., Josephine	7505 - 118 St.	GE 3-8548
Milne Fred, Alice	11415 - 172 Ave.	GE 9-3235
Misallo George, Ozzra	11403 - 111A Ave.	488-3802
Moisey William, Olga	11623 - 78 Ave.	433-7971
Mokrycki Andrew, Frances	8645 - 105A Ave.	
Mosychuk Fred, Martha	10733 - 106 St.	422-6056
Mudry John, Mary	11239 - 101 St.	GR 7-1024
Mulawka Anna	10725 - 98 St.	GA 4-6213
Mulek George	11724 - 109 Ave.	HU 8-0458
Mykytiuk William, Helen	8941 - 151 St.	489-7392

Name	Address	Telephone
Mykytyahyn Peter, Eva	8920 - 106 St.	434-3202
Myron Mary	12851 - 65 St.	
Mysak Stephen, Nettie	11103 - 82 Ave.	434-2552
Nactuk William, Jean	12218 - 122 St.	GL 4-i212
Nakonechny Victor, Gerakline	12830 - 90 St.	GR 9-8831
Nichka Stephen, Mary	7515 - 111 Ave.	GR 9-7089
Niewchas Dr. Wallace	10011 - 119 St.	HU 8-3224
Nikiforuk John P., Lena	6103 Capilano Crescent HO 9-2407	
Nimchuk Joseph, Tillie	11003 - 110 Ave.	GA 4-5468
Novosad Mary	12820 - 107 St.	
Nowosad Anton, Mary	12118 - 38 St.	474-5932
Nykolyn Alex, Nadia	12023 - 137 Ave.	GL 4-1627
Ochitwa William, Elsie	10632 - 75 Ave.	GE 3-6807
Ochota Nick P., Irene	10870 - 74 St.	GR 9-2434
Olekahy Russell, Alberta	11646 - 75 Ave.	433-0688
Olesky John C., June	13623 - 100 Ave.	HU 8-1286
Olynyk William, Celia	7701 - 112 Ave.	GR 7-8764
Onufreychuk Martin	9116 - 129B Ave.	
Opacki Michael, Eva	10264 - 89 St.	
Orletsky John	9616 - 107A Ave.	424-9059
Orobko Dr. William, Helen	9024 - 141 St.	HU 9-6457
Osadchuk Metro	10126 - 83 St.	HO 6-8824
Osoba Harry, Anne	13315 - 116 Ave.	GL 5-6180
Ostryzniuk Michael, Pauline	11334 - 86 St.	GR 9-0105
Palylyk Walter, Mary	9449 - 156 St.	HU 9-4659
Palynchuk Anne	14623 - 91 Ave.	HU 8-0289
Panchuk Stanley, Katherine	10122 - 133 Ave.	473-4571
Panchuk William, Kay	Gainford, Alberta	
Papuha Stephen, Anna	11216 - 122 St.	GL 4-5626
Paranych William, Phyllis	9323 - 130 Ave.	GR 9-3031
Paranych Zenowey, Anna	12207 - 85 St.	GR 9-1173
Pazieka Peter, Sophie	10434 - 144 St.	GL 5-8332
Pasochnik John, Olga	11163 - 118 St.	488-6408
Pawliuk Stephen	12209 - 86 St.	GR 9-7938
Pelachuk John, Mary	11826 - 91 St.	GR 7-2035
Pelech Fiona	11226 - 101 St.	GR 7-5952
Pendriuk Nick	965 Queen's St., Medicine Hat, Alberta	
Perun Ambrose, Olga	12230 - 101 St.	GR 9-4565
Petasky Steve, Helen	9558 - 81 St.	HO 6-3415
Petrak Mary	9207 - 130 Ave.	GR 7-3240
Phillip Jessie	11105 - 122 St.	
Pidluzney Wawryk, Hafka	9224 - 124A Ave.	
Pituchowa Anastasia	10308 - 95 St.	GA 2-6379
Piwowarow Hrybory, Nina	11852 St. Albert Trail	GL 5-6508

Name	Address	Telephone
Plawiuk Eugene, Mary	3848 - 80 Ave.	GE 3-8272
Plawiuk Emilia	10943 - 72 Ave.	434-3598
Poloway Walter, Maria	12332 - 97 St.	GR 3-6740
Ponich Elsie	9848 - 78 St.	HO 6-3881
Poohkay Nick, Rose	9640 - 81 St.	HO 6-8629
Poohkay William, Mary	10757 - 65 St.	HO 6-7222
Popil James M., Julia	11306 - 102 St.	GR 9-2412
Popovich Michael, June	11312 - 130 St.	GL 5-8792
Porlaky William, Lena	12726 - 95A St.	HO 6-1418
Poznansky Sam, Anastasia	11008 - 95 St.	GA 2-2381
Prokoptw Peter, Mary	12919 - 122 Ave.	GL 5-1727
Proniuk Daniel, Anna	11335 - 113 Ave.	HU 8-3150
Pucentelo Iwanna	12144 - 82 St.	GR 9-3139
Pundick Nick, Maria	9741 - 87 Ave.	GE 3-7692
Putera Todor	12109 - 86 St.	
Pyrch John A.	10711 - 72 Ave.	434-1771
Rachmistruk William	12110 - 102 St.	
Radomsky Nick, Matty	9019 - 146A St.	HU 8-5184
Radomsky Steve W., Mary	8740 - 67 Ave.	HO 6-7154
Raycheba John M. Helen	11646 - 72 Ave.	GE 9-7051
Repka Jack M., Emily	9332 - 150 St.	489-9251
Repka Peter, Anna	8541 - 89 St.	468-5854
Rewega George, Anna	11915 - 128 St.	GL 5-3375
Rewun Maisey, Anna	9616 - 102A Ave.	422-6690
Rogosa Metro, Rose	10169 - 115 St.	HU 8-4417
Rogosa Wm. D., Rose	12535 - 126 St.	455-0812
Rolk Osyp, Pauline	9865 - 85 Ave.	GE 3-0145
Rokitaky Steve, Wasylina	10249 - 80 St.	469-2158
Romanchuk Alex, Nancy	12847 - 104 St.	GR 7-5194
Romanchuk Lou, Violet	11331 Tower Rd.	HU 8-9962
Romaniuk Walter, Rose	11027 - 133 St.	GL 5-3981
Rosychuk Dick, Justine	11623 - 114 Ave.	
Rosychuk Harold, Annie	12907 - 96 St.	
Rudy Michael, Mary	10760 - 95 St.	GA 4-5701
Ruptash George M.	10958 - 108 St.	GA 4-1014
Ruptash Michael, Mary	11307 Tower Rd.	HU 8-3968
Rusnak Fred, Ruth	10851 - 114 St.	GA 4-2822
Rusnak Mary	9648 - 105A Ave.	
Rusnak William, Marie	7904 - 147 St.	HU 8-5375
Sadoway Michael, Palahia	10804 - 126 St.	454-6986
Sadownik William	10521 - 97 St.	
Safik Harry, Mary	11135 - 62 St.	GR 7-5990
Sak John, Mary	9322 - 110 Ave.	GA 4-3645
Sakman Harry, Rosemarie	10434 - 69 Ave.	
Sakmandick Paronka	10951 - 79 Ave.	GE 3-5614
Sakmandick Walter, Josephine	8107 - 97 Ave.	HO 6-5687

<b>Name</b>	<b>Address</b>	<b>Telephone</b>
Samoil Richard, Mary	11503 - 78 Ave.	435-8211
Samoil Stephen, Mary	10976 - 75 Ave.	GE 3-7538
Samyrcia M. B. Tillie	10839 - 147 St.	GL 5-1591
Samyrcia Onufry, Nastasia	12002 - 82 St.	GR 7-5617
Samyrcia Stephen, Katherine	6712 - 111 Ave.	GR 9-6124
Sapolak Nick, Antonia	Camrose, Alberta	
Sawchuk Kay	10542 - 101 St.	GA 2-1603
Sawchuk William, Olga	11334 - 78 Ave.	GE 3-8537
Sawchyn Mike, Adella	5412 Fulton Rd.	HO 6-7624
Sawka Anna	10706 - 63 St.	
Semabaluk Dmytro, Mary	10974 - 118 St.	HU 8-1906
Semabaluk Paul, Patricia	11317 - 67 St.	GR 7-5903
Semchuk John, Olga	9706 - 104 Ave.	GA 2-0384
Semeniuk Steve	10827 - 107 St.	GA 4-5972
Seniuk Joseph	13300 - 118 Ave.	
Seniw Dr. Gerald, Nellie	14524 - 82 Ave.	HU8-7037
Shandro Paul, Kay	11310 - 109 St.	479-5820
Shapka George	11054 - 80 Ave.	439-6435
Sherbaniuk Ellen	11542 - 86 St.	GR 7-3140
Sentschuk Michael	12823 - 91 St.	GR 9-7023
Shevchishin Ivan	9622 - 105A Ave.	
Shevchishin Myroslaw V.	10821 - 108 St.	GA 4-3357
Shewchuk Peter, Florence	7915 - 114 St.	GE 3-7037
Shewchuk Peter N., Victoria	14016 - 90A Ave.	489-7084
Shewchuk Steve, Mary	10819 - 111 Ave.	
Shipka Paul, Margaret	9334 - 104 Ave.	GA 2-6562
Skrabot John, Fedora	10009 - 106 Ave.	GA 2-5392
Sikora Joe, Fanny	11416 - 88 St.	474-5351
Sikora Mike, Annie	11310 - 89 St.	GR 9-4578
Simansky Pearl	9551 - 87 St.	HO 6-6518
Skakun Alex	9112 - 127 Ave.	GR 9-0818
Skakun Casey, Alexandra	10917 - 85 Ave.	433-6234
Skakun Kasian, Rachella	11325 - 103 St.	GR 7-5300
Skuba Andrew, Anne	11135 - 85 Ave.	GE 9-1832
Slavutych Dr. Yar, Vera	10920 - 60 Ave.	434-2449
Slevinsky Alex J., Martha	8607 - 106 Ave.	424-4743
Slevinsky Michael, Annie	9127 - 68 Ave.	GE 9-2634
Slipchuk Pearl	10424 - 95 Ave.	CE 7-7906
Slipac Harry	Box 4464, South Edmonton	
Slipac Louis	Box 4464, South Edmonton	
Slusarchuk Gabriel, Helen	10658 - 114 St.	GA 4-9673
Smith Gregory, Anna	9333 - 106A Ave.	424-3892
Smychok Alex	11712 - 83 St.	
Solajuk John, Anne	10713 - 108 St.	GA 4-4747
Solony Naum, Maria	12246 - 102 St.	GR 9-2628
Solowan Nick M., Mary	11135 Groat Rd.	GL 4-4385
Sopruniuk Victor	10907 - 122 St.	454-4976

<b>Name</b>	<b>Address</b>	<b>Telephone</b>
Sorochan Mary	7917 - 97 Ave.	HO 6-3937
Spachinsky Nicholas	11236 - 62 St.	GR 7-3152
Starchuk Dmetro	Elmwood Lodge S. C. Home: Jasper Place	
Starchuk Dr. Orest, Anna	11515 - 78 Ave.	GE 9-2440
Stasiuk Stephan, Paraske	10837 - 72 Ave.	434-3252
Stechlahin Dr. Orest, Pauline	14012 - 90A Ave.	488-2549
Stefance Nancy	10818 - 110 St.	GA 4-5605
Stepenko Tom, Fedonia	10703 - 103 St.	
Strashok William, Mary	14407 - 98 Ave.	HU 8-6925
Stratychuk Mark, Doreen	Sarnia, Ontario	
Stratychuk Mary	10722 - 36 St.	GA 4-1396
Strynadka George D.	9325 - 106A Ave.	424-6536
Strynadka Nick J., Justine	9663 - 81 St.	HO 6-9479
Strynadka Jennie	10718 - 110 St.	GA 2-4822
Sturby Ann	5604 - 90B Ave.	HO 3-2930
Sucholotosky Nick, Maria	10306 - 162 St.	489-3227
Sulyma John, Mary	10423 - 116 Ave.	GR 7-1339
Sulyma Joseph, Olive	13540 - 117 St.	455-3450
Sulyma Michael, Kay	13544 - 117 St.	455-5335
Swynchuk Luka	12821 - 86 St.	
Syrotiak Mykita, Mary	7012 - 106 St.	434-1153
Syrotiak Sam, Anna	9636 - 80 Ave.	GE 3-7607
Syrotyuk Michael, Mary	11036 - 155 St.	483-3344
Syrotyuk Violet	11126 - 67 St.	GR 7-8830
Sakolar Andrew, Mary	10708 - 107 St.	GA 4-5717
Tamasluk Wm. G., Dorothy	11420 - 105 St.	GR 9-2378
Taschuk W. A., Bessie	12020 - 131 St.	GL 5-2643
Tatarchuk John, Anna	10748 - 105 St.	GA 4-5716
Tataryn John, Tekla	12311 - 95 St.	GR 5-6730
Tatczyn Theodore	4642 Adz. Blvd.	GR 5-0312
Telychko Kost M.	10875 - 98 St.	GA 4-3006
Theroux George	R.R. 2, South Edmonton	
Timo Peter, Wasylyna	9522 - 109A Ave.	422-2675
Todoruk Mary	11302 - 95 St.	GR 7-8014
Tomyn Nick, Marion	9212 - 132A Ave.	GL 5-4611
Topolnyaki Nick, Helen	12940 - 118 Ave.	
Tymochko Anton, Parania	12058 - 127 St.	GL 5-4397
Tymochko John, Anna	10848 - 148 St.	455-7134
Tymchuk Charles, Zinnia	10642 - 61 St.	HO 9-1162
Ulaschuk Stanley, Rosalia	9534 - 106 Ave.	GA 4-3573
Ungarian Metro	9123 - 130 Ave.	GR 9-7833
Urban John, Helen	10812 - 140 St.	454-6277
Urban Joseph	9624 - 106A Ave.	422-5465

Name	Address	Telephone
Verchomin Orest, Barbara	Calgary, Alberta	
Warnick Eugene, Mary	11251 - 78 Ave.	GE 3-5064
Wasylewski Stephan, Maria	9117 Strathern Drive	HO 6-3693
Wasylynchuk Leonard, Violet	12835 - 89 St.	
Wasylshyn Sophie	7929 - 82 Ave.	HO 9-1416
Weleschuk Nick, Annie	Bonnyville, Alta.	
Weleschuk Wasyl	10902 - 95 St.	
Weretilnyk John, Elizabeth	10855 - 82 Ave.	
Wintoniak Ilko	9635 - 103 Ave.	
Wintonyk Peter, Jean	12111 - 52 St.	GR 9-6163
Woloniuk Walter	11801 - 101 St.	
Worobets Helen	12820 - 107 St.	477-8041
Walchansky Andrew	11510 - 94 St.	
Wowk Peter J.	11015 - 95 St.	424-3029
Wowk William, Angela	11722 - 96 St.	GR 9-3702
Woytkiw John	Marinville, Alberta	
Woytowich Lena	12936 - 133 St.	
Wynnychuk Alex, Marie	10743 - 133 St.	GL 5-3953
Wynnychuk John A., Eva	12931 - 109 St.	GR 9-6847
Wynnychuk Phillip, Pearl	11234 - 116 St.	HU 9-8349
Yakowchuk John	11918 - 36 St.	
Yaremchuk Pearl	9566 - 101 Ave.	GA 4-3380
Yaremchuk Dr. Stephen L., Jean	10844 - 116 St.	HU 8-9029
Yaremko John, Anna	12068 - 95 St.	GR 9-6971
Yarish Prokop	10819 - 111 Ave.	GA 2-5382
Yeremiuk Eugene, Kateryna	11824 - 129 St.	GL 5-5835
Yewfimchuk Alexander	10818 - 104 St.	GA 4-1291
Yurkiw Eugene, Mary	11420 - 85 St.	GR 7-8864
Yusypchuk John, Olga	11914 - 68 St.	GR 7-1255
Yusypchuk Nick, Cornelia	11838 - 68 St.	GR 9-0418
Zacherniuk John, Mary	12438 - 126 St.	GL 5-5198
Zaklika Wasyl, Wasylina	10637 - 98 St.	GA 4-8340
Zapotchnay Peter	Chipman, Alberta	
Zaseybida Emil, Kalyna	10848 - 110 St.	GA 2-0267
Zaychuk Stephan, Mary	Box 1071, North Edmonton	GR 7-70668
Zrobek William, Mary	8923 - 132 Ave.	GR 4-1501
Zukiwsky Nick, Ollie	12803 Grandview Drive	434-1950
Zupansky Ostop	10541 - 96 St.	



---

**РЕДАКЦІЙНИЙ КОМПІТЕТ  
ЮВІЛЕЙНОЇ КНИГИ ПРАВОСЛАВНОЇ КАТЕДРАЛЬНОЇ  
ГРОМАДИ СВЯТОГО ІВАНА  
в ЕДМОНТОНІ**

Др. Левко Г. Фарина  
Редактор

о. Прот. Олександр Хомяк  
Спів-Редактор

Члени Комітету:

Никола В. Гричук      Адв. Петро І. Лазарович  
Анна Мельник      Леся Івасюк  
Никола Боднар

На цьому місці Редакційний Комітет висловлює сердечну подяку: Панству Григорію і Марії Михайлишин, і пп. Николаю Охоті й Володиміру Барткові за пропозиції нам історичного значення фотознімків.

Окрема подяка належить: Паням Маріїні Гнатюк і Наталі Фарині, як також Всеч. о. Дмитру Лучакові, за поміч в друкуванні ювілейних матеріалів.

---